

UNIVERSIDADE ESTADUAL DE MARINGÁ
CENTRO DE CIÊNCIAS DA SAÚDE
DEPARTAMENTO DE ANÁLISES CLÍNICAS E BIOMEDICINA
PROGRAMA DE PÓS-GRADUAÇÃO EM BIOCÊNCIA E FISIOPATOLOGIA

NATHALLY CLAUDIANE DE SOUZA SANTOS

Ação combinatória, *in vitro*, de linezolida e levofloxacino com fármacos antituberculose em *Mycobacterium tuberculosis*

Maringá

2016

NATHALLY CLAUDIANE DE SOUZA SANTOS

Ação combinatória, *in vitro*, de linezolida e levofloxacino com fármacos antituberculose em *Mycobacterium tuberculosis*

Dissertação apresentada ao Programa de Pós-Graduação em Biociências e Fisiopatologia do Departamento de Análises Clínicas e Biomedicina, Centro de Ciências da Saúde da Universidade Estadual de Maringá, como requisito parcial para obtenção do título de Mestre em Biociência e Fisiopatologia.

Área de concentração: Biociências e Fisiopatologia Aplicadas à Farmácia

Orientadora: Prof^a Dr^a Rosilene Fressatti Cardoso

Coorientadora: Prof^a Dr^a Regiane Bertin de Lima Scodro

Maringá

2016

Dados Internacionais de Catalogação-na-Publicação (CIP)
(Biblioteca Central - UEM, Maringá – PR., Brasil)

S237a Santos, Nathally Claudiane de Souza
Ação combinatória, *in vitro*, de linezolida e levofloxacino com fármacos antituberculose em *Mycobacterium tuberculosis*/ Nathally Claudiane de Souza Santos. — Maringá, 2016.

75 f. : il. , tab.

Orientadora: Prof.a. Dr.a. Rosilene Fressatti Cardoso.
Coorientadora: Prof.a. Dr.a Regiane Bertin de Lima Scodro.

Dissertação (mestrado) - Universidade Estadual de Maringá, Centro de Ciências da Saúde, Programa de Pós-Graduação em Biociências e Fisiopatologia, 2016.

1. Microbiologia. 2. Bacteriologia. 3. *Mycobacterium tuberculosis*. 4. Multirresistente. *Checkerboard tridimensional*. I. Cardoso, Rosilene Fressatti, orient. II. Scodro, Regiane Bertin de Lima, coorient. III. Universidade Estadual de Maringá. Centro de Ciências da Saúde. Programa de Pós-Graduação em Biociências e Fisiopatologia. III. Título.

CDD 22. ED.616.9952

JLM-001690

FOLHA DE APROVAÇÃO

NATHALLY CLAUDIANE DE SOUZA SANTOS

Ação combinatória, *in vitro*, de linezolida e levofloxacino com fármacos antituberculose em *Mycobacterium tuberculosis*

Dissertação apresentada ao Programa de Pós-Graduação em Biociências e Fisiopatologia do Departamento de Análises Clínicas e Biomedicina, Centro de Ciências da Saúde da Universidade Estadual de Maringá, como requisito parcial para obtenção do título de Mestre em Biociências e Fisiopatologia pela Comissão Julgadora composta pelos membros:

Profª Drª Rosilene Fressatti Cardoso

Universidade Estadual de Maringá (Presidente)

Profª Drª Katiany Rizzieri Caleffi Ferracioli

Universidade Estadual de Maringá

Profª Drª Paula Aline Zanetti Campanerut-Sá

Universidade Estadual de Maringá

Aprovada em: 09 de dezembro de 2016.

Local de Defesa: Sala 112-B, do Bloco T-20, campus da Universidade Estadual de Maringá.

DEDICATÓRIA

Dedico este trabalho aos meus pais, por todo apoio, incentivo e amor incondicional. Sem eles nada disso seria possível.

AGRADECIMENTOS

A Deus, que trilha meus caminhos e me aceita como sou, que incansavelmente me escuta, ampara e ajuda a alcançar meus objetivos. Pelo amor de Pai que me carrega no colo e que consigo sentir através de todas as coisas e principalmente das pequenas coisas;

À Santa Rita de Cassia, Santa das causas impossíveis a qual sou devota e juntamente com os anjos e santos do céu intercedem por mim a Deus para que meus dias sejam guiados por Ele;

Aos meus pais, que proporcionaram as condições necessárias para a conclusão da dissertação do mestrado, ofereceu conforto nas horas difíceis, incentivo a minha trajetória e me amam incondicionalmente. Obrigada por acreditarem e me sustentarem todos os dias, eu amo muito vocês;

Ao meu irmão, que é também meu amigo, um presente que Deus me deu. Muito obrigada;

À minha avó, Thereza, que me coloca diariamente em suas orações, sendo o sustento espiritual para toda a minha família;

À minha orientadora Professora Dr^a Rosilene Fressatti Cardoso, meu enorme e sincero agradecimento, pela paciência, por sua dedicação e confiança, pelos ensinamentos científicos e pessoais, por ser um exemplo de vida para mim, pelas oportunidades e por acreditar em minha capacidade. Muitíssimo obrigada;

À minha coorientadora Professora Dr^a Regiane Bertin de Lima Scodro, agradeço imensamente por todo ensinamento, pela disposição, amizade, dedicação e confiança a mim depositados, competência e incansáveis esforços para um bom trabalho. Muito obrigada;

Ao meu namorado, Leonardo, pela paciência sem limites, que o fez entender muitas vezes os momentos de estresse e nervosismo. Obrigada por fazer parte da minha vida;

Aos meus padrinhos, Eva e João, que sempre estiveram presentes em minha vida como meus segundos pais, me dando amor e muitos conselhos. Agradeço imensamente;

Aos meus tios, tias, primos e primas, pela força e apoio que me impulsionam cada vez mais a conquistar meus objetivos;

Às professoras da banca de qualificação e defesa, pelo incentivo e paciência a mim dedicados;

Ao ministério universidade renovadas (MUR), que foi meu sustento para que eu continuasse firme nas minhas escolhas;

Às minhas amigas, Ana Claudia, Gabriela e Marcia, que mesmo com a distância sempre me apoiam em meus estudos e me fortalecem com palavras de confiança nos momentos mais difíceis. Agradeço de todo coração;

Às professoras, Paula, Luciana, Katiany, Vera e Jane, agradeço por todo apoio, colaboração, compreensão e incentivo durante estes anos;

A todos os professores que me apoiaram, incentivaram, me deram seus ensinamentos. Sem vocês não seria possível a conclusão deste trabalho;

Às colegas de laboratório Sayuri, Aryadne, Vanessa, Hayalla, Andressa, Paula e Patrícia, que se tornaram amigas e me incentivaram para que eu pudesse realizar os experimentos e a dissertação;

Às bioquímicas do laboratório Rubia e Daniela e técnicos de laboratório, Sonia, Edilene e Marcos que tornaram este trabalho possível;

A toda equipe de Bacteriologia Médica da Universidade Estadual de Maringá, alunos, estagiários, técnicos e colaboradores, que estão sempre prontos para ajudar e nunca me negaram conhecimento;

Ao programa de Biociências e Fisiopatologia, pela oportunidade de realizar este trabalho. Sou muito grata a Lu e as Professoras Débora e Gessilda pela disposição em auxiliar todo o processo do mestrado. Não tenho palavras para agradecê-las;

A todos que contribuíram direta e indiretamente com esta dissertação, os meus mais sinceros agradecimentos.

EPÍGRAFE

*“Em vosso caminho, anunciai: ‘O Reino dos Céus
está próximo’.”*

(Mt 10,7)

Ação combinatória, *in vitro*, de linezolida e levofloxacino com fármacos antituberculose em *Mycobacterium tuberculosis*

RESUMO

A tuberculose (TB) é um problema de saúde pública mundial e seu tratamento padrão utiliza isoniazida (INH), rifampicina (RIF), pirazinamida (PZA) e etambutol (EMB). Entretanto, o crescente aumento no surgimento de linhagens de *Mycobacterium tuberculosis* multirresistentes (MDR) e extensivamente resistente (XDR) a fármacos elevou a busca por outras opções de tratamento, com fármacos mais recentes que incluem fluoroquinolonas (levofloxacino (LVX), moxifloxacino), linezolida (LNZ) entre outros. Neste sentido, o objetivo do presente estudo foi avaliar a atividade *in vitro* das combinações INH/RIF/LVX e INH/RIF/LNZ em isolados clínicos de *M. tuberculosis* por *checkerboard* tridimensional, utilizando resazurina como revelador de crescimento bacilar. Para as combinações INH/RIF/LVX e INH/RIF/LNZ foram avaliados na cepa de referência *M. tuberculosis* H₃₇Rv (ATCC 27294), um isolado clínico sensível aos fármacos de primeira linha e 10 isolados clínicos resistentes (um monorresistente a estreptomicina, 3 monorresistentes a INH e 6 isolados clínicos MDR-TB). Para tal, os fármacos LVX e LNZ foram utilizados em concentrações fixas de ½ e ¼ da concentração inibitória mínima (CIM) e INH e RIF em concentrações variando de 0,0015 mg/L a 100 mg/L e 0,00012 mg/L a 1.600 mg/L, respectivamente. Índice de concentração inibitória fracionada da sigla inglesa FICI de valores $\leq 0,75$; $0,75 - 4$ e ≥ 4 foram considerados sinérgico, indiferente e antagônico, respectivamente. O presente estudo resultou na elaboração do manuscrito “Ação combinatória, *in vitro*, de linezolida e levofloxacino com fármacos antituberculose em *mycobacterium tuberculosis*” que apresenta os resultados obtidos. Na concentração fixa de ½ da CIM de LVX e LNZ adicionado à INH e RIF foi observado sinergismo somente no isolado de *M. tuberculosis* 309. Quando a concentração fixa de LVX e LNZ foi de ¼ da CIM foi observado sinergismo em três isolados testados com INH/RIF/LVX e três com INH/RIF/LNZ. Embora não foram observados sinergismo em todos os isolados nas combinações deste estudo, uma redução da CIM de INH e RIF em todos os isolados foram observadas. O presente resultado chama a atenção para a continuidade dos estudos e uso destas combinações no tratamento de casos de isolados clínicos multirresistentes.

Palavras-chave: *Mycobacterium tuberculosis*. Multirresistentes. *Checkerboard* tridimensional.

Combinatory action, in vitro, of linezolid and levofloxacin with antibuberculosis drugs in *Mycobacterium tuberculosis*

ABSTRACT

Tuberculosis (TB) is a worldwide public health problem and its standard treatment uses isoniazid (INH), rifampicin (RIF), pyrazinamide (PZA) and ethambutol (EMB). However, the increasing increase in the emergence of multidrug resistant (MDR) and extensively resistant (XDR) to *Mycobacterium tuberculosis* strains has increased the search for other treatment options, with newer drugs including fluoroquinolones (levofloxacin (LVX), moxifloxacin), linezolid (LNZ) among others. In this sense, the objective of the present study was to evaluate the in vitro activity of the combinations INH/RIF/LVX and INH/RIF/LNZ in clinical isolates of *M. tuberculosis* by three-dimensional checkerboard, using resazurin as developer of bacillary growth. For the INH/RIF/LVX and INH/RIF/LNZ combinations, the *M. tuberculosis* strain H37Rv (ATCC 27294), one clinical isolate sensitive to first-line drugs and 10 resistant clinical isolates (one monoresistant to streptomycin, 3 monoresistentes to INH and 6 multidrug-resistant). For this purpose, LVX and LNZ were used in fixed concentrations of $\frac{1}{2}$, $\frac{1}{4}$, of the minimum inhibitory concentration (MIC), INH, and RIF in concentrations ranging from 0.0015 mg/L to 100 mg/L and 0.00012 mg/L To 1,600 mg/L, respectively. FICI fractional inhibitory concentration index of values ≤ 0.75 ; $0.75 - 4$ and ≥ 4 were considered synergistic, indifferent and antagonistic, respectively. The present study resulted in the elaboration of the manuscript "Combinatory action, in vitro, of linezolid and levofloxacin with antibuberculosis drugs in *Mycobacterium tuberculosis*", which presents the results obtained. At the fixed concentration of $\frac{1}{2}$ MIC of LVX and LNZ added to INH and RIF synergism was observed only in the *M. tuberculosis* 309 isolate. When the fixed concentration of LVX and LNZ was $\frac{1}{4}$ of MIC, synergism was observed in three isolates tested with INH/RIF/LVX and four with INH/RIF/LNZ. Although no synergism was observed in all isolates in the combinations of this study, a reduction of the MIC of INH and RIF in all isolates was observed. The present result draws attention to the continuity of studies and use of these combinations in the treatment of cases of multiresistant clinical isolates.

Keywords: *Mycobacterium tuberculosis*. Multiresistants. Three-dimensional checkerboard

Dissertação elaborada e formatada conforme as normas de Vancouver (Capítulo I e III) e das publicações científicas Journal Antimicrobial Chemotherapy (Capítulo II). Disponível em: http://www.oxfordjournals.org/our_journals/jac_or_authors/

SUMÁRIO

CAPÍTULO I	11
1.1 INTRODUÇÃO	11
1.1.2 A bactéria	11
1.1.3 A doença tuberculosa	11
1.1.4 Epidemiologia	13
1.1.5 O tratamento da tuberculose	14
1.1.5 A utilização de linezolida e levofloxacino	15
1.1.6 Estudo de sinergismo entre fármacos – Método de <i>Checkerboard</i> tridimensional	16
1.2 JUSTIFICATIVA	17
1.3 OBJETIVOS GERAL E ESPECÍFICOS	18
1.3.1 Objetivo geral	18
1.3.2 Objetivos específicos	18
REFERÊNCIAS	19
CAPÍTULO II	24
2.1 Manuscrito: Interação de linezolida e levofloxacino com fármacos antituberculose	24
CAPÍTULO III	41
3.1 CONCLUSÕES	41
3.2 PERSPECTIVAS	41
ANEXO	43

CAPÍTULO I

1.1 INTRODUÇÃO

1.1.1 A bactéria

O gênero *Mycobacterium* compreende mais de 100 espécies¹, a maioria saprófitas de vida livre. É constituído por bacilos curvos ou retos, com diâmetro de 0,2 a 0,7 µm e 1 a 7 µm de comprimento².

São classificadas como Gram positivas, mas não é possível sua observação pelo método de Gram. As micobactérias compartilham uma característica que as distingue das demais bactérias que é a retenção de fucsina básica quando tratadas com álcool-ácido, conferindo-lhes a designação de bacilos álcool-ácido resistentes (BAAR) quando da utilização do método de coloração Ziehl-Neelsen^{3,4}. Esta propriedade é devido à grande quantidade de lípidos presentes em sua parede celular, especialmente os ácidos graxos de cadeia longa constituída pelos ácidos micólicos. São bactérias aeróbias estritas, não esporuladas e classificadas de acordo com seu tempo de crescimento em micobactérias de crescimento rápido, quando requerem menos de sete dias, e de crescimento lento quando requerem mais de sete dias para detecção das colônias em meio sólido³.

Entre as espécies, *Mycobacterium tuberculosis* que foi identificado por Robert Koch em 1882, é a principal espécie do gênero e faz parte de um complexo constituído das seguintes espécies: *Mycobacterium tuberculosis*, *Mycobacterium bovis*, *Mycobacterium africanum*, *M. canetti*, *Mycobacterium microti*, *Mycobacterium pinnipedii* e *Mycobacterium caprae*^{5,6}, recentemente foram incluídos a este grupo *Mycobacterium orygis* e *Mycobacterium mungii*^{7,8}.

1.1.2 A doença tuberculosa

A tuberculose (TB) é uma doença bacteriana crônica, infectocontagiosa, de distribuição universal causada, principalmente, por *Mycobacterium tuberculosis*. A doença é conhecida há séculos, passível de prevenção, tratamento e mesmo de cura, porém continua sendo um importante problema de saúde pública mundial^{1,2}.

Dentre os vários fatores envolvidos na patogênese da TB, verificam-se variáveis ambientais, socioeconômicas e comportamentais, típicas da sociedade contemporânea. A TB acomete principalmente indivíduos na faixa etária correspondente a plena capacidade produtiva o que acarreta enorme prejuízo econômico ao país^{2,9,10}. É estimado que 64 % dos casos de TB acometam homens e principalmente a população de menor renda¹¹. Os fatores que intensificam o crescimento dessa doença são: aglomerados humanos, desnutrição, deterioração das condições socioeconômicas e medidas de controle ineficazes^{9,11} e também a disseminação de práticas, tais como o etilismo, o tabagismo, o consumo de drogas ilícitas, o uso indiscriminado e, por vezes, abusivo de antimicrobianos e o abandono do tratamento^{9,10}.

Algumas condições inerentes ao indivíduo contribuem para a redução da resposta imunológica à infecção. Esta condição aumenta a probabilidade de TB ativa como ocorre em indivíduos em uso de corticóides e outros fármacos imunossupressores bem como desenvolvimento de algumas comorbidades como o diabetes, a hipertensão arterial e principalmente a HIV/AIDS^{2,10}.

A TB pode acometer uma série de órgãos e/ou sistemas, como por exemplo os casos de TB pleural, TB ganglionar periférica, TB meningoencefálica, TB pericárdica, TB óssea e, a mais frequente, TB pulmonar. A TB pulmonar também é a forma mais relevante da doença para a saúde pública. Esta forma além de apresentar tosse, com ou sem expectoração, por mais de três semanas, apresenta outros sintomas comuns, tal como a falta de apetite, perda de peso, cansaço, dor no peito, febre no fim do dia e acompanhada de suores noturnos, e, às vezes, hemoptise (escarro com gotículas de sangue)^{11,12}.

A TB pulmonar é transmitida de pessoa a pessoa por via aérea, por gotículas de 1,0 a 5,0 μm de diâmetro produzidas pelo indivíduo portador da forma clínica pulmonar ou laríngea da doença, ao tossir, espirrar ou falar^{2,6,12}. Estas gotículas que possuem o bacilo de *M. tuberculosis*, ao serem inaladas pelo indivíduo saudável e atingirem os alvéolos, quando estes bacilos sobrevivem às defesas primárias contra agentes infecciosos, eles se multiplicam no interior do macrófago alveolar, onde iniciará o processo patológico^{2,9}. O bacilo, embora não produza toxinas, tão logo se encontre envolvido pelos macrófagos alveolares, ativa um mecanismo que inibe, por meio dos sulfolipídeos, a fusão das vesículas fagocíticas com os lisossomos, impedindo, desse modo, sua eliminação. A bactéria induz, então, a produção de citocinas e de quimiocinas, provocando, nos pulmões, o início de uma resposta inflamatória, que faz com que macrófagos, linfócitos, monócitos e outras células do sistema imunológico migrem para o local da infecção e constituam um granuloma^{13,14}. Em sua vasta maioria, o

sistema imunológico do hospedeiro competente impõe-se à infecção primária, levando à formação do granuloma caseoso, o qual não só contém o bacilo, como controla sua proliferação no organismo recém-infectado^{15,16}. Os bacilos podem permanecer viáveis, por mecanismos próprios, porém em um estado de dormência no interior dos granulomas formados pela reação imunológica, durante toda a vida do indivíduo, e podem reativar quando as condições são favoráveis ao seu desenvolvimento^{17,18}.

As medidas de controle global da doença não foram suficientes para interromper a transmissão e erradicar a TB, e o risco de progressão entre os contatos infectados tem permitido a perpetuação da doença entre a população mundial^{9,10}. Tal ineficácia faz não só subsistirem o risco, tanto de progressão da doença entre os contatos infectados, quanto o risco de perpetuação da TB entre a população mundial¹⁷.

O diagnóstico laboratorial da TB faz-se principalmente por exame direto, por cultura e identificação do bacilo. Quanto mais cedo for diagnosticada a doença mais se estará contribuindo para a interrupção do seu ciclo de transmissão do bacilo e para o controle da TB^{19,20}.

1.1.3 Epidemiologia

Em 2015, a TB ficou em primeiro lugar no ranking mundial de morte por doenças infecciosas, ultrapassando pela primeira vez, o número de morte causado pelo vírus da imunodeficiência humana (HIV)⁹. Estima-se que, a cada ano no Brasil, ocorrem aproximadamente 70 mil casos novos e 4,6 mil mortes em decorrência desta doença^{2,9}. Ocorreram 480.000 novos casos de TB-MDR no mundo, em 2015, 80 % dos casos de TB estão situados em um grupo de 20 países do mundo. Inserir dados epidemiológicos mundiais de resistência⁹.

Em 1993, a OMS declarou que a TB se encontrava em estado de emergência mundial e foi recomendado o tratamento realizado pela estratégia DOTS (*Direct Observed Treatment Short-Course*). Este projeto da OMS preconiza a adesão política por parte das autoridades governamentais, estabelecimento de uma rede laboratorial de baciloscopia, garantia de medicação gratuita e de livre acesso, um sistema de informação adequado e a oferta de um tratamento supervisionado por profissional de saúde^{21,22}.

No continente americano, o Brasil e o Peru foram responsáveis por notificar 49 % do total de casos da doença em 2011^{22,23}. Internamente, dos 67.966 casos novos de TB

diagnosticados no Brasil, em 2014, com um coeficiente nacional de incidência estimado em 33,5 para cada 100 mil habitantes, verificou-se que a maior parte das notificações era nos grandes centros urbanos nacionais, e, de forma heterogênea, de diferentes partes do país, dentre as quais as regiões Norte, Sudeste e Nordeste foram as que apresentaram os mais altos coeficientes de incidência²⁴.

O país, desde o início do século XX, vem adotando políticas públicas formuladas e implantadas pelos estados e organismos internacionais para o controle da TB. Em 1941 criou-se o Serviço Nacional de Tuberculose, marco efetivo do controle pelo Estado; fato relevante também foi a Campanha Nacional Contra a Tuberculose, em 1946²⁵. Porém, apenas no início da década de 80 houve significativa redução da mortalidade e da incidência após introdução do esquema de longa duração com rifampicina, isoniazida e pirazinamida administrada ambulatoriamente. No entanto com o surgimento da AIDS causada pelo HIV em 1977, o quadro da TB teve um retrocesso²⁵.

Já, em termos de Estados da Federação, aqueles com as maiores taxas de incidência da doença são: Rio de Janeiro (RJ), Pernambuco (PE), Acre (AC) e o Rio Grande do Sul (RS)²⁶. No país, a doença tem como aliados predisponentes, em geral, a má alimentação, abuso de álcool, tabaco e de outras drogas. Aliado a estes fatores podemos relacionar a deficiência de infraestrutura pública dos espaços urbanos mais periféricos, onde se encontram moradias precárias e redes de abastecimento de água e de esgoto sanitário inexistentes, situação típica de aglomerados urbanos não atendidos pelo poder público²³. Tal contexto social faz com que, no Brasil, a TB seja considerada a quarta causa de morte, por doenças infecciosas, e a primeira *causa mortis*, entre indivíduos portadores de HIV/AIDS^{23,27}.

No Estado do Paraná, a incidência da TB é de 18,7 casos/100.000 habitantes no ano de 2015, porém em algumas regiões essa taxa é maior, como por exemplo, em Paranaguá (cidade portuária) e Foz do Iguaçu (fronteira com Paraguai e Argentina)²⁸.

1.1.4 O tratamento da tuberculose

A TB é uma doença curável em praticamente 100 % das novas ocorrências, desde que o bacilo seja sensível aos medicamentos anti-TB e sejam obedecidos os princípios básicos da terapia medicamentosa¹. Atualmente, o tratamento recomendado para os novos casos de TB consiste no uso por dois meses de isoniazida (INH), rifampicina (RIF), etambutol (EMB) e pirazinamida (PZA), seguido de quatro meses com INH e RIF^{12,28}. Situações como

monoterapia, prescrição imprópria dessa associação ou falta de colaboração do paciente para o uso desse esquema terapêutico podem levar ao surgimento de linhagens de *M. tuberculosis* resistentes a um ou mais fármacos^{3,6}.

A estreptomicina foi introduzida no mercado em 1943, porém em curto período de tempo surgiram as linhagens de *M. tuberculosis* resistentes a esta monoterapia. Em 1952 propôs-se a associação do ácido p-aminosalicílico (PAS) e isoniazida, por um período de 24 meses. Em 1960, o PAS foi substituído pelo etambutol (EMB), e o período de tratamento para reduzindo para 18 meses. No final desta década, o maior avanço no tratamento da TB foi alcançado associando-se a RIF com EMB e INH, que proporcionou estimativa de cura da doença em 95 %, num período de 9 a 12 meses de tratamento²⁹. Somente na década de 80 foi realizada nova alteração da terapêutica compreendida por um período de 6 a 8 meses de tratamento, associando-se o fármaco PZA à INH e RIF nos meses iniciais seguidos pela combinação de INH e RIF ou INH/EMB¹⁶.

No tratamento da TB resistente, os pacientes devem receber tratamento individualizado, dependendo da sensibilidade aos fármacos e das interações e da toxicidade para o paciente¹². Apesar de os testes de sensibilidade aos fármacos serem feitos individualmente, os medicamentos utilizados no tratamento da TB atuam em combinação. Porém há poucos relatos na literatura realizados para avaliar a eficácia e sinergia das combinações desses medicamentos^{21,25}.

O controle da TB é severamente comprometido pelo surgimento de linhagens de *M. tuberculosis* multirresistente (MDR) e extensivamente resistente (XDR) aos fármacos. TB-MDR é reconhecida como doença causada por linhagens de *M. tuberculosis* resistentes a INH e a RIF, e TB-XDR como doença causada por linhagens que além da resistência à INH, RIF é também resistente a uma fluoroquinolona e um dos três fármacos injetáveis de segunda linha (amicacina, canamicina ou capreomicina)²⁸.

O longo período de tratamento e a ocorrência de efeitos adversos no paciente têm levado a grande incidência de abandono à terapêutica e contribuído significativamente para o aparecimento da TB-MDR e especialmente TB-XDR³⁰. Assim, nestes casos é necessário o prolongamento do tempo de tratamento e o emprego de fármacos de maior toxicidade, acentuando a incidência de abandono da terapêutica por parte dos pacientes³¹. Os fármacos que têm sido utilizados para o tratamento de TB-MDR e TB-XDR, incluem fluoroquinolona (levofloxacino (LVX), moxifloxacino), linezolida (LNZ), amoxicilina-clavulanato, claritromicina, tioridazina e clofazimina³²⁻³⁶.

1.1.5 A utilização de linezolida e levofloxacin para o tratamento de TB resistente

A resistência às fluoroquinolonas foi um fator determinante na definição XDR³³. Elas são comumente usadas para o tratamento de pacientes doentes por linhagens de *M. tuberculosis* resistentes e possui potencial de eficácia e rapidez no tratamento quando comparadas a outros fármacos^{34,35}. Essa classe de fármacos, mostram atividade dose-dependente, quando utilizadas para tratar TB e também outras infecções bacterianas. Eles têm efeito bactericida em bactérias Gram negativas e Gram positivas, além disso sua dosagem pode ser otimizada individualmente pelo monitoramento terapêutico, evitando a resistência contra estes fármacos^{36,37}. O LVX (Figura 1) é uma nova geração de fluoroquinolonas, que possui maior atividade e segurança contra linhagens de *M. tuberculosis* comparado a outros medicamentos da mesma classe^{38,39}. Estudos mostram que a utilização de LVX no tratamento de pacientes com TB-MDR resultou em maior eficácia bem como os estudos *in vitro* e *in vivo* mostraram atividade contra *M. tuberculosis* de duas a três vezes maior que a de ofloxacin (CIM 1 µg/mL)^{33,38-41}. As fluoroquinolonas inibem a atividade da DNA girase ou topoisomerase II, enzima essencial à sobrevivência bacteriana, assim a molécula de DNA passa a ocupar grande espaço no interior da bactéria e suas extremidades livres determinam síntese descontrolada de RNA mensageiro e de proteínas, determinando a morte das bactérias^{34,35,37,38}.

A oxazolidinona é uma nova classe de fármacos inibidores da síntese de proteínas bacteriana^{42,43}, e a LNZ (Figura 2) é o primeiro membro desta classe⁴⁴. Este antimicrobiano tem um espectro de ação contra micro-organismos Gram-positivos, incluindo multirresistentes, pois inibe o início da síntese de proteínas pela ligação à subunidade 50S do ribossomo bacteriano⁴⁴⁻⁴⁶. A LNZ mostrou ter atividade bactericida precoce em pacientes com TB pulmonar, incluindo TB-MDR e TB-XDR em pesquisas realizadas *in vivo* combinado a fármacos de primeira linha em *M. tuberculosis*^{38,47,48}.

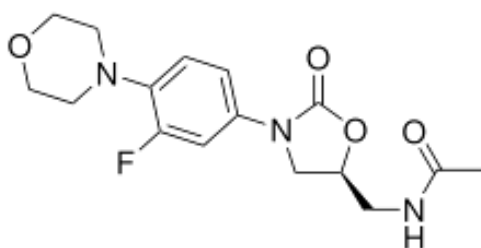


Figura 1: Estrutura química do levofloxacin

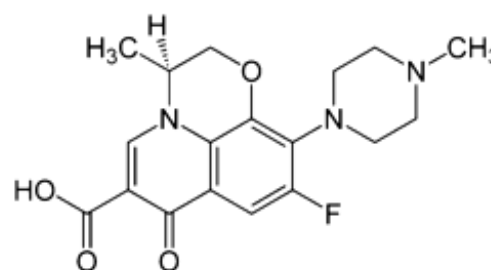


Figura 2: Estrutura química do linezolida

1.1.6 Estudos de sinergismo entre fármacos - Método de *Checkerboard* tridimensional

O método *checkerboard* tridimensional para estudos de sinergismo de fármacos foi descrito por Berenbaum (1978)⁴⁹, e aplicado por outros pesquisadores em patógenos Gram negativos^{50,51}. Nesta linha de estudo, Bhusal et al. (2005) observou a interação de INH e RIF com a adição de um terceiro fármaco (sitafloxacino, gatifloxacino, claritromicina, minociclina, estreptomicina e EMB) em isolados de *M. tuberculosis*⁵¹.

Os métodos de microdiluição em caldo por *checkerboard* são realizados para avaliar a combinações de dois ou três agentes antimicrobianos contra determinado micro-organismo⁵². É baseado no método de diluição e susceptibilidade em caldo segundo o *Clinical and Laboratory Standards Institute* (CLSI), para avaliar inibição bacteriana de concentrações específicas em um determinado tempo⁵³. As interações *in vitro* são calculadas matematicamente e interpretadas como sinérgicas, indiferentes e antagônicas dependendo da atividade antibacteriana dos agentes combinados e individuais^{49,54}.

Este método avalia novas combinações, considerando aquelas em que não é previsto sinergismo ou que o mesmo seja desconhecido, como no caso de um novo agente antimicrobiano, ou quando os resultados ainda não são confiáveis devido ao desenvolvimento de fatores de resistência bacteriana ou falhas de tratamento⁵⁴. Métodos para determinação de atividade sinérgica não foram padronizados completamente, necessitando de mais estudos⁴⁹.

Para avaliar possíveis efeitos sinérgicos, o índice de concentração inibitória fracionada da sigla em inglês FICI+ é calculado pela fórmula: $FICI = (CIM A + B + C / CIM A) + (CIM B + C + A / CIM B) + (CIM C + A + B / CIM C)$, em que CIM A + B + C é a CIM do fármaco A combinado com os fármacos B e C, CIM B + C + A é a CIM do fármaco B combinado com os fármacos C e A, CIM C + A + B é o CIM do fármaco C combinado com os fármacos A e B, CIM A é o CIM do fármaco A testado isoladamente, CIM B é o CIM do fármaco B testado isoladamente, e CIM C é o CIM do fármaco C testado isoladamente. A técnica e a interpretação dos resultados das interações antimicrobianas foram feitas de acordo com Bhusal et al. (2005)⁵¹, classificados como sinérgico ($FICI \leq 0,75$), aditivo ou indiferente ($FICI > 0,75$ a 4,0) e antagonista ($FICI > 4,0$)⁵¹.

1.2 JUSTIFICATIVA

Anteriormente, a TB era considerada uma moléstia infecciosa sob controle em muitos países. Porém, na década de 90, esta doença ressurgiu como um problema de saúde pública mundial, consequência da ausência de recursos e emprego de programas de controle inadequados que mantiveram os índices de incidência e prevalência elevados.

Atualmente, a terapêutica é composta por fármacos, introduzidos a tempo considerável no mercado, apresentando poucas inovações. O aumento da resistência a medicamentos contra *M. tuberculosis*, durante os últimos anos, apresenta um desafio terapêutico para a área da saúde na seleção de novos fármacos para o tratamento da TB. Existem poucos fármacos seguros e efetivos para o tratamento e, ainda, com a co-infecção por HIV, o problema torna-se maior, considerando a necessidade de associação de outros fármacos.

As fluoroquinolonas e oxazolidinonas parecem ter um papel útil no tratamento clínico, *in vivo*, combinado com INH ou RIF ou outro fármaco anti-TB contra as formas resistentes da TB. No entanto, são poucas as informações disponíveis, na literatura, sobre a ação de LVX e LNZ em associações com fármacos clássicos anti-TB contra isolados clínicos de *M. tuberculosis*. Neste sentido, um estudo que avalie a ação das combinações RIF/INH/LNZ e RIF/INH/LVX contra *M. tuberculosis* pode trazer benefícios para entender a ação destes fármacos no bacilo.

1.3 OBJETIVOS

1.3.1 Objetivo Geral

Avaliar a atividade, *in vitro*, das combinações RIF/INH/LNZ e RIF/INH/LVX contra a cepa padrão de *Mycobacterium tuberculosis* H₃₇Rv e isolados clínicos de *M. tuberculosis* sensível e multirresistentes.

1.3.2 Objetivos Específicos

- Determinar a CIM de LNZ, LVX, INH e RIF na cepa padrão de *Mycobacterium tuberculosis* H₃₇Rv (ATCC 27294) por *Resazurin Microtiter Assay Plate* (REMA).

- Determinar a CIM de LNZ, LVX, INH e RIF em isolados clínicos de *M. tuberculosis* sensível e resistentes por *Resazurin Microtiter Assay Plate* (REMA).
- Avaliar a interação das combinações RIF/INH/LNZ e RIF/INH/LVX na cepa padrão de *M. tuberculosis* H₃₇Rv (ATCC 27294) por *checkerboard* tridimensional.
- Avaliar a interação das combinações RIF/INH/LNZ e RIF/INH/LVX em isolados clínicos de *M. tuberculosis* sensível e resistentes por *checkerboard* tridimensional.

REFERÊNCIAS

1. Aranaz A, Liébana E, Gómez-Mamapaso E, Galán JC, Cousins D, Ortega A, et al. *Mycobacterium tuberculosis* subsp. *caprae* subsp. nov.: a taxonomic study of a new member of the *Mycobacterium tuberculosis* complex isolated from goats in Spain. *Int J Syst Bacteriol* 1999; 49(3):1263-73.
2. Pandolfi JR, Malaspina AC, Santos ACB, Suffys PO, Valentini SR, Leite CQF. Tuberculose e o estudo molecular da sua epidemiologia. *Rev. Ciênc. Farm. Básica Apl.* 2007;28 (3):251-257.
3. Leite CQF, Sato DN. *Mycobacterium* In: Silva, C.H.P.M. & Neufeld, P.M. *Bacteriologia e micologia para o laboratório clínico*. Editora Revinter, 2006; 317-33.
4. Ducati RG, Basso LA, Santos DS. *Micobactérias* In: Trabulsi, L. R.; Alterthum, F. *Microbiologia*. Atheneu. 2005; 409-21.
5. Controle da Tuberculose. Uma proposta de integração ensino serviço. FUNASA/CRPHF/SBPT, 2000; 5(1).
6. Edwards D, Kirkpatrick CH. The immunology of mycobacterial diseases. *Am Rev Respir Dis* 1986; 134 (5):1062-71.
7. Alexander KA, Laver PN, Michel AL, Williams M, van Helden PD, Warren RM, et al. Novel *Mycobacterium tuberculosis* complex pathogen, *M. mungi*. *Emerg Infect Dis*. 2010; 16:1296–9
8. van Ingen J, Rahim Z, Mulder A, Boeree MJ, Simeone R, Brosch R, van Soolingen D. Characterization of *Mycobacterium orygis* as *M. tuberculosis* Complex Subspecies. *Emerg Infect Dis*. 2012; 18(4): 653–5.
9. World Health Organization - WHO. Global tuberculosis control: 2015 Report. WHO. 2016; 13.
10. Correa PA, Gómez LM, Anaya JM. Polimorfismo del TNF alpha en autoinmunidad y tuberculosis. *Biomédica*, Bogotá. 2004; 24 (1): 43-51.
11. BRASIL. Ministério da Saúde. Secretaria de Vigilância em Saúde. *Boletim Epidemiológico*. 2013; 44(2):1-13.
12. BRASIL. Ministério da Saúde. Secretaria de Vigilância em Saúde. Departamento de Vigilância Epidemiológica. *Manual de Recomendações para o controle da tuberculose no Brasil*. Brasília DF: Ministério da Saúde. 2011; 284-5.
13. Montenegro LML. Avaliação da associação de polimorfismos de base única em região promotora de genes das citocinas fator de necrose tumoral alpha (TNF alfa) e Interleucina-10

- (IL-10) com a susceptibilidade ou resistência a tuberculose pulmonar. Tese (Doutorado) - Centro de Pesquisas Aggeu Magalhães, Fundação Oswaldo Cruz. 2013.
14. Teixeira HC, Abramo C, Munk ME. Diagnóstico imunológico da tuberculose: problemas e estratégias para o sucesso. *Jornal Brasileiro de Pneumologia*. 2007; 33(3):323-324.
 15. Glickman MS, Jacobs Junior WR. Microbial pathogenesis of *Mycobacterium tuberculosis*: Dawn a discipline. *Cell*, Cambridge. 2001; 104(4):477-85.
 16. World Health Organization – WHO. *Global Tuberculosis Control*. Genova: WHO, 2010. 218.
 17. Maulén NP. Virulence factors of *Mycobacterium tuberculosis*. *Revista Médica de Chile*, Santiago. 2011; 139(12):1605-10.
 18. Pedro HSP. Diversidade clínica, epidemiológica e Genética do *Mycobacterium tuberculosis* na região Noroeste paulista (tese). Universidade Estadual Paulista Julio de Mesquita Filho, Instituto de Biociências, Letras e Ciências Exatas, 2015; 141. Disponível em: <<http://hdl.handle.net/11449/127890>. Acesso em 23 out 2016.
 19. Kent PT, Kubica GP. Identification test techniques. In: *Public Health. Mycobacteriology: a guide for the level III laboratory*. Atlanta: Centers for Disease Control and Prevention, 1985.
 20. Parrish NM, Carrol KC. Role of the Clinical Mycobacteriology Laboratory in Diagnosis and Management of Tuberculosis in Low-Prevalence Settings. *J ClinMicrobiol*. 2011; 49(3):772-6.
 21. Rocha ALC, Barreto AMW, Sant’Anna CC, Campos CED, Branco CAC, Capone D, et al. Controle da Tuberculose Uma Proposta de Integração Ensino-Serviço. *FUNASA/CRPHF/SBPT* 2002; 5(1).
 22. World Health Organization - WHO. *Global tuberculosis control*. Genova: WHO, 2012. 89.
 23. BRASIL. Ministério da Saúde. Secretaria de Vigilância em Saúde. *Boletim Epidemiológico: Especial Tuberculose*. 2012; 43:1-12.
 24. BRASIL. Ministério da Saúde. Secretaria de Vigilância em Saúde. *Boletim Epidemiológico*. 2015; 46(9):1-19.
 25. Pitondo-Silva A, Santos AC, Jolley KA, Leite CQ, Darini AL. Comparison of three molecular typing methods to assess genetic diversity for *Mycobacterium tuberculosis*. *J Microbiol Methods* 2013; 93 (1):42-48.

26. BRASIL. Ministério da Saúde. Secretaria de Vigilância em Saúde. Departamento de Vigilância Epidemiológica. Panorama da Tuberculose no Brasil: Indicadores Epidemiológicos e Operacionais. 2014; 92.
27. Barbosa EL, Levino A. Análise da coinfeção TB/HIV como fator de desenvolvimento da tuberculose multidroga resistente: uma revisão sistemática. Revista Pan-Amazônica de Saude. 2013; 4(4):57-66.
28. Portal da Saúde – Ministério da Saúde. Série histórica da Taxa de Incidência de Tuberculose. Brasil, Regiões e Unidades Federadas de residência por ano de diagnóstico (1990 a 2014). Disponível em: <http://portalsaude.saude.gov.br/images/pdf/2015/abril/10/Serie-historica-da-Taxa-de-Incidencia-de-Tuberculose-Brasil--Regioes-e-Unidades-Federadas-de-residencia-por-ano-de-diagn--stico-1990-a-2014.pdf>. Acesso em 22 out 2016
29. Ma Z, Linhardt C. Towards an optimization therapy for tuberculosis? Drugs in clinical trials and in preclinical development. Clin. Chest. Med. 2009; 30:755-768.
30. Palomino JC, Martin A, Camacho M, Guerra H, Swings J, Portaels, F. Resazurin microtiter assay plate: simple and inexpensive method for detection of drug resistance in *Mycobacterium tuberculosis*. Antimicrobial agents and chemotherapy. 2002; 46(8):2720-2.
31. Pieroni M, Lilienkamp BW, Yuehong, Wang Y, Franzblau SG, Kozikowski APJ. Synthesis, biological evaluation, and structure –activity relationships for 5-[(E)-2-arylethyl]- 3-isoxazolecarboxylic acid alkyl ester derivatives as valuable antitubercularchemotypes. J. Med. Chem. 2009; 52:6287-96.
32. Yew WW, Chan CK, Leung CC, Chau CH, Tam CM, Wong PC, et al. Comparative roles of levofloxacin and ofloxacin in the treatment of multidrug-resistant tuberculosis: preliminary results of a retrospective study from Hong Kong. Chest. 2003; 124:1476–81.
33. Jacobson KR, Tierney DB, Jeon CY, Mitnick CD, Murray MB. Treatment outcomes among patients with extensively drug-resistant tuberculosis: systematic review and meta-analysis. Clin. Infect. Dis. 2010; 51:6–14.
34. Schentag JJ, Meagher AK, Forrest A. Fluoroquinolone AUIC break points and the link to bacterial killing rates. Part 1: in vitro and animal models. AnnPharmacother. 2003; 37:1287–98.
35. Schentag JJ, Meagher AK, Forrest A. Fluoroquinolone AUIC break points and the link to bacterial killing rates. Part 2: human trials. Ann Pharmacother. 2003; 37:1478–88.

36. Ji B, Lounis N, Truffot-Pernot C, Grosset J. In vitro and in vivo activities of levofloxacin against *Mycobacterium tuberculosis*. *Antimicrob Agents Chemother.* 1995; 39:1341–44.
37. Shandil RK, Jayaram R, Kaur P, Gaonkar S, Suresh BL, Mahesh BN, Jayashree R, Nandi V, Bharath S, Balasubramanian V. Moxifloxacin, ofloxacin, sparfloxacin, and ciprofloxacin against *Mycobacterium tuberculosis*: evaluation of in vitro and pharmacodynamic indices that best predict in vivo efficacy. *Antimicrob Agents Chemother.* 2007; 51:576–82.
38. Alsultan A, An G, Peloquin CA. Limited Sampling Strategy and Target Attainment Analysis for Levofloxacin in Patients with Tuberculosis. *Antimicrob Agents Chemother.* 2015; 59(7):3800–3807.
39. Ahmed I, Jabeen K, Inayat R, Hasan R. Susceptibility Testing of Extensively Drug-Resistant and Pre Extensively Drug-Resistant *Mycobacterium tuberculosis* against Levofloxacin, Linezolid, and Amoxicillin-Clavulanate. 2013; 57(6):2522-5.
40. Condos R, Hadgiangelis N, Leibert E, Jacquette G, Harkin T, Rom WN. Case series report of a linezolid-containing regimen for extensively drug-resistant tuberculosis. *Chest.* 2008; 134:187–92.
41. Rodriguez Díaz JC, Ruiz M, López M, Royo G. Synergic activity of fluoroquinolones and linezolid against *Mycobacterium tuberculosis*. *Int J Antimicrob. Agents.* 2003; 21:354–6.
42. Ashtekar DR, Costa-Periera R, Shrinivasan t, Iyyer R, Vishvanathan N, Rittel W. Oxazolidinone a new class of synthetic anti-tuberculosis agente: in vitro e in vivo activities of DuP-721 against *Mycobacterium tuberculosis*. *Diagn. Microbiol. Infect. Dis.* 1991; 14:465-71.
43. Barbachyn MR, Hutchinson DK, Brickner SJ, Cynamon MH, Kilburn JO, Klemens SP, Glickman SE, Grega KC, Hendges SK, Toops DS, Ford CW, Zurenko G E. Identificação de nova oxazolidinona (U-100480) com potente atividade antimicobacteriana. *J MedChem.* 1996; 39:680-5.
44. Bouza E, Muñoz P. Linezolid: pharmacokinetic characteristics and clinical studies. *Clinical Microbiol Infect.* 2001; 7: 75–82
45. Cynamon MH, Klemens SP, Sharpe CA, Chase S. Activities of Several Novel Oxazolidinones against *Mycobacterium tuberculosis* in a Murine Model. *Antimicrob Agents Chemother.* 1999 May; 43(5):1189–1191.

46. Brunton LL. Goodman & Gilman: As Bases Farmacológicas da Terapêutica. McGraw-Hill. 2012; 12(1):1586-7
47. Zurenko GE, Yagi BH, Schaadt RD, Allison JW, Kilburn JO, Glickman SE, et al. In vitro activities of U-100592 and U-100766, novel oxazolidinone antibacterial agents. *Antimicrob Agents Chemother.* 1996; 40:839-45.
48. Gandhi NR, Moll A, Sturm AW, Pawinski R, Govender T, Lalloo U, et al. Extensively drug-resistant tuberculosis as a cause of death in patients coinfecting with tuberculosis and HIV in a rural area of South Africa. *Lancet.* 2006; 368:1575–80.
49. Beranbaum MC. A method of testing synergy with any number of agentes. *J Infect Dis* 1978; 137:122-30.
50. Yu VL, Felegie TP, Yee RB, Pasculle AW, Taylor FH. Synergistic interaction in vitro with use of three antibiotics simultaneously against *Pseudomonas maltophilia*. *J InfectDis* 1980; 142:602-7.
51. Bhusal Y, Shiohira CM, Yamane N. Determination of in vitro synergy when three antimicrobial agents are combined against *Mycobacterium tuberculosis*. *Int J Antimicrob Agents.* 2005; 26:292–7.
52. Clinical and Laboratory Standards Institute (CLSI). Methods for Dilution Antimicrobial Susceptibility Tests for Bacteria That Grow Aerobically. NCCLS document M7-A6. 2003.
53. Clinical and Laboratory Standards Institute (CLSI). Methods for determining Bactericidal Activity of Antimicrobial Agents. NCCLS document M26-A. 1999.
54. Isenberg HD. Clinical microbiology procedures handbook. ASM press. 2004; 2(2):5.12.1

CAPÍTULO II

MANUSCRITO: AÇÃO COMBINATÓRIA, *in vitro*, DE LINEZOLIDA E
LEVOFLOXACINO COM FÁRMACOS ANTITUBERCULOSE EM
Mycobacterium tuberculosis

AÇÃO COMBINATÓRIA, *in vitro*, DE LINEZOLIDA E LEVOFLOXACINO COM FÁRMACOS ANTITUBERCULOSE EM *Mycobacterium tuberculosis*

Nathally Claudiane de Souza Santos¹; Regiane Bertin de Lima Scodro^{2,3}; Sandra Sayuri Nakamura de Vasconcelos¹; Aryadne Larissa de Almeida¹; Vanessa Pietrowski Baldin¹, Vera Lucia Dias Siqueira^{1,2}; Katiany Rizzieri Caleffi-Ferracioli²; Rosilene Fressatti Cardoso^{1,2,3}
Autor correspondente. Endereço de e-mail: rfcardoso@uem.br

¹Programa de Pós-Graduação em Biociências e Fisiopatologia, Universidade Estadual de Maringá, Avenida Colombo, 5790, 87020-900, Maringá, Paraná, Brasil.

²Departamento de Análises Clínicas e Biomedicina, Universidade Estadual de Maringá, Avenida Colombo, 5790, 87020-900, Maringá, Paraná, Brasil.

³Programa de Pós-Graduação em Ciências da Saúde, Universidade Estadual de Maringá, Avenida Colombo, 5790, 87020-900, Maringá, Paraná, Brasil.

ABSTRACT

Introduction: Tuberculosis (TB) is a worldwide public health problem and it is necessary to use polytherapy with a period of at least six months for treatment. Standard treatment uses isoniazid (INH), rifampicin (RIF), pyrazinamide (PZA) and ethambutol (ETH). With the increasing increase in the emergence of multidrug resistant (MDR) and extensively resistant (XDR) *Mycobacterium tuberculosis* drug lines, the search for other treatment options has been great. In this sense, the objective of the present study was to evaluate the in vitro activity of INH / RIF / levofloxacin (LVX) and INH / RIF / linezolid (LNZ) combinations in clinical isolates of *M. tuberculosis*.

Methods: The INH / RIF / LNZ and INH / RIF / LVX combinations were evaluated in the reference strain *M. tuberculosis* H₃₇Rv (ATCC 27294) in a clinical isolate sensitive to first-line drugs (INH, RIF, PZA and EMB) and 10 isolates Resistant by a three-dimensional checkerboard, using resazurin as a bacillary growth developer. For this, the drugs LVX and LNZ were used in fixed concentrations of ½ and ¼ of the minimum inhibitory concentration (MIC). INH and RIF were tested at concentrations ranging from 0.0002 mg / L to 400 mg / L to 0.0005 mg / L to 3,000 mg / L, respectively. MIC was defined as the lowest concentration of INH / RIF / LVX and INH / RIF / LNZ combinations in which no visible bacillary growth was observed. Inhibitory concentration fractions (FICs) were determined after seven days incubation of the microplates at 35-37 ° C. The fractional inhibitory concentration indexes (ICIF) with values ≤ 0.75 , $0.75 - 4$ and ≥ 4 were considered synergistic, indifferent and antagonistic, respectively.

Results: At the fixed concentration of ½ of MIC of LVX and LNZ added to INH and RIF, synergism was observed only in isolate 309. When the fixed concentration of LVX and LNZ was ¼ of MIC, synergism was observed in 3 isolates tested with INH/RIF/LVX and 3 with INH/RIF/LNZ.

Conclusion: Although no synergism was observed in the other isolates when subjected to the combinations of this study, there was a reduction of the MIC of INH and RIF for all isolates. The present result calls attention to the potential use of these combinations in the treatment of cases of multidrug-resistant.

Keys words: *Mycobacterium tuberculosis*, multidrug-resistant, three-dimensional checkerboard

RESUMO

Introdução: A tuberculose (TB) é um problema de saúde pública mundial e é necessário o uso de politerapia de no mínimo seis meses para o tratamento. O tratamento padrão utiliza isoniazida (INH), rifampicina (RIF), pirazinamida (PZA) e etambutol (EMB). Com o crescente aumento no surgimento de linhagens de *Mycobacterium tuberculosis* multirresistentes (MDR) e extensivamente resistente (XDR) a fármacos, a busca por outras opções de tratamento tem sido grande. Neste sentido, o objetivo do presente estudo foi avaliar a atividade *in vitro* das combinações INH/RIF/LVX e INH/RIF/LNZ em isolados clínicos de *M. tuberculosis*.

Métodos: As combinações INH/RIF/LNZ e INH/RIF/LVX foram avaliadas na cepa de referência *M. tuberculosis* H₃₇R_v (ATCC 27294), em um isolado clínico sensível aos fármacos de primeira linha (INH, RIF, PZA e EMB) e dez isolados clínicos resistentes por *checkerboard* tridimensional, utilizando resazurina como revelador de crescimento bacilar. Para tal, os fármacos LVX e LNZ foram utilizados em concentrações fixas de ½ e ¼ da concentração inibitória mínima (CIM). INH e RIF foram testadas nas concentrações variando de 0,0002 mg/L a 400 mg/L e 0,0005 mg/L a 3.200 mg/L, respectivamente. A CIM foi definida como a menor concentração das combinações INH/RIF/LVX e INH/RIF/LNZ em que não se observou crescimento bacilar visível com a utilização do agente revelador de resazurina. As frações de concentração inibitórias (FICs) foram determinadas após sete dias de incubação das microplacas a 35-37°C. Os índices de concentração inibitória fracionada da sigla em inglês FICI com valores $\leq 0,75$; $0,75 - 4$ e ≥ 4 foram considerados sinérgicos, indiferentes e antagônicos, respectivamente.

Resultados: Na concentração fixa de ½ da CIM de LVX e LNZ adicionado à INH e RIF foi observado sinergismo somente no isolado 309. Quando a concentração fixa de LVX e LNZ foi de ¼ da CIM foi observado sinergismo em três isolados testados com INH/RIF/LVX e três com INH/RIF/LNZ.

Conclusão: Embora não foram observados sinergismos em todos isolados nas combinações deste estudo, houve uma redução da CIM de INH e RIF para todos os isolados foram observados. O presente resultado chama a atenção para continuidade dos estudos e uso destas combinações no tratamento de casos de isolados clínicos multirresistentes.

Palavras-chave: *Mycobacterium tuberculosis*, multirresistentes, *checkerboard* tridimensional

1. INTRODUÇÃO

A tuberculose (TB) é uma doença infecto-contagiosa causada, principalmente, pelo bacilo *Mycobacterium tuberculosis*; conhecida há séculos e que continua sendo um importante problema de saúde pública mundial.^{1,2} Em 2015, a TB ficou em primeiro lugar no ranking mundial de morte por doenças infecciosas, ultrapassando pela primeira vez, o número de mortes causado pelo vírus da imunodeficiência humana (HIV).³ Ocorreram 480.000 novos casos de TB-MDR no mundo, em 2015, 80 % dos casos de TB estão situados em um grupo de 20 países do mundo.³

O tratamento recomendado para os novos casos de TB consiste na associação dos fármacos: isoniazida (INH), rifampicina (RIF), pirazinamida (PZA) e etambutol (EMB), nos primeiros 2 meses, e 4 meses de INH e RIF.^{4,5} Situações como monoterapia, prescrição imprópria dessa associação ou falta de colaboração do paciente para o uso desse esquema terapêutico podem levar ao surgimento de linhagens de *M. tuberculosis* resistentes a um ou mais fármacos.^{6,7}

O recente aumento de isolados clínicos multirresistentes de *M. tuberculosis* determinou uma necessidade urgente para a descoberta e desenvolvimento de novos fármacos anti-TB.⁸ Nas últimas décadas, o controle da TB tornou-se severamente comprometido pelo surgimento de isolados clínicos multirresistentes (MDR) e extensivamente resistentes (XDR). TB-MDR é reconhecida como doença causada por *M. tuberculosis* resistentes à INH e RIF, e TB-XDR causada por bacilo resistente à INH, RIF, uma fluoroquinolona e um dos três injetáveis de segunda linha (amicacina, canamicina ou capreomicina).^{9,10}

No tratamento da TB resistente, os pacientes devem receber tratamento individualizado, dependendo da sensibilidade aos fármacos, toxicidade e as interações para o paciente.¹¹ Apesar de os testes de sensibilidade aos fármacos serem feitos individualmente, os medicamentos utilizados no tratamento da TB atuam em combinação. Porém há poucos relatos na literatura realizados para avaliar a eficácia e sinergia das combinações desses medicamentos.^{12,13}

As opções de tratamento para pacientes com TB-MDR e especialmente com TB-XDR são, atualmente, muito limitadas.¹⁰ Na busca por novas opções de tratamento e com menor toxicidade, diferentes fármacos estão em estudo para uso na terapia da TB como

levofloxacino (LVX), moxifloxacina, linezolina (LNZ), amoxicilina-clavulanato, claritromicina, tioridazina e clofazimina.^{4,10}

A LVX constitui uma nova geração de fluoroquinolonas, que possui atividade acentuada contra *M. tuberculosis* comparada a outros fármacos da mesma classe.¹⁴ A LNZ, que é um fármaco pertencente a classe de oxazolidinonas, também mostrou ter atividade bactericida precoce em *M. tuberculosis* e é sugerido seu uso no tratamento de pacientes com TB pulmonar resistente aos fármacos convencionais anti-TB.¹⁵

A TB continua sendo uma das maiores doença infectocontagiosa crônica, em numero de novos casos, possui poucas inovações em seu tratamento e novos fármacos nos últimos tempos, continuando a ser um desafio terapêutico para a saúde mundial. A utilização de LVX e LNZ nas combinações deste trabalho não foram relatadas anteriormente na literatura, sendo assim este estudo é pioneiro na avaliação destas combinações.

Diante do exposto, o presente estudo propôs avaliar a atividade extracelular, *in vitro*, das combinações INH/RIF/LNZ e INH/RIF/LVX em isolados clínicos de *M. tuberculosis* resistentes a fármacos anti-TB.

2. MATERIAL E MÉTODOS

2.1. Cepa de referência e isolados clínicos de *M. tuberculosis* sensível e resistentes

M. tuberculosis H₃₇Rv (ATCC 27294) e onze isolados clínicos de *M. tuberculosis* (um isolado sensível, seis MDR, três monorresistentes a INH e um resistente a SM) pertencentes ao laboratório de bacteriologia médica da Universidade Estadual de Maringá, foram semeados em Middlebrook 7H9 (DifcoLaboratories, Detroit, USA) enriquecido com Acido Oléico, Albumina, Dextrose e Catalase - OADC (BBL/Becton-Dickinson, Sparks, MD, USA) e incubados por 15 dias a 35 °C. As suspensões bacterianas foram padronizadas com escala de McFarland nº 1 e diluída 1:20 em Middlebrook 7H9 suplementado com OADC.

2.2. Agentes Antimicrobianos

Os antimicrobianos INH, RIF, LVX e LNZ (Sigma-Aldrich, St. Louis, MO) foram diluídos de acordo com instruções do fabricante. Foram realizadas diluições na razão dois com variação de 0,0009 a 0,25 mg/L; 0,125 a 32,0 mg/L; 0,125 a 4,0 a mg/L e 0,0156 a 16,0 mg/L para INH, RIF, LNZ, LVX, respectivamente.^{16,17}

2.3. Determinação da Concentração Inibitória Mínima (CIM)

A CIM de cada fármaco para os isolados de *M. tuberculosis* foi determinada pelo método *Resazurin Microtiter Assay Plate* (REMA), em microplacas de 96 orifícios, como descrito por Palomino et al. (2002).¹⁸ Os fármacos foram seriadamente diluídos em Middlebrook 7H9 suplementado com OADC. Em seguida, foi adicionado 100 µL do inóculo bacteriano previamente padronizado e diluído. As microplacas foram seladas e incubadas a 35 °C em atmosfera normal por sete dias. Após esse período, 30 µL de solução de resazurina 0,02 % (Acros, Morris Plains, NJ, USA) recém-preparada, foram adicionados a cada orifício e as placas foram re-incubadas a 35 °C por 24 h - 48 h para posterior leitura visual. A mudança da cor azul para rósea, pela redução da resazurina, foi considerada como presença de crescimento bacteriano. A CIM foi definida como a menor concentração do fármaco capaz de inibir o crescimento bacteriano. Foram considerados sensíveis isolados com CIM ≤ 0,25 mg/L para INH,^{18,19} ≤ 0,5 mg/L para RIF,^{16,18} ≤ 1 mg/L para LVX e ≤ 1 mg/L para LNZ,^{17,19} (em duplicata).

2.4. Avaliação da combinação extracelular de RIF/INH/LVX e RIF/INH/LNZ em *M. tuberculosis* resistentes

A interação extracelular entre os fármacos INH e RIF com LNZ e entre INH e RIF com LVX em *M. tuberculosis* foi avaliada, em duplicata, pelo método *checkerboard* tridimensional,⁹ empregando resazurina como agente revelador de crescimento micobacteriano. INH e RIF foram diluídas seriadamente na razão dois diretamente nas cavidades das microplacas. LVX e LNZ foram adicionadas a cada orifício, contendo as diluições de INH (verticalmente) e RIF (horizontalmente), nas concentrações de ½ e ¼ da CIM previamente determinadas. O inóculo bacteriano foi adicionado após previa

padronização pela escala de McFarland nº 1. As placas foram incubadas a 35-37 °C por sete dias e após inserido o agente revelador resazurina, foram novamente incubadas e realizou-se leituras 24 e 48 horas após a revelação das mesmas. Os seguintes controles foram utilizados em cada experimento: Middlebrook 7H9-OADC sem fármacos e sem inóculo bacteriano (Controle negativo), Middlebrook 7H9-OADC sem fármacos e com inóculo bacteriano (Controle positivo). A mudança de azul para rósea da resazurina foi considerada como a presença de crescimento bacteriano.

Os possíveis efeitos sinérgicos foram avaliados utilizando o modelo matemático pela determinação do índice de concentração inibidora fracionada (FICI) pela fórmula: $FICI = (CIM A + B + C / CIM A) + (CIM B + C + A / CIM B) + (CIM C + A + B / CIM C)$, em que CIM A + B + C é a CIM do fármaco A combinado com os fármacos B e C, CIM B + C + A é a CIM do fármaco B combinado com os fármacos C e A, CIM C + A + B é o CIM do fármaco C combinado com os fármacos A e B, CIM A, CIM B e CIM C é a CIM do fármaco A, B ou C testado isoladamente, respectivamente. A técnica e a interpretação dos resultados das interações antimicrobianas foram realizadas de acordo com Bhusal et al. (2005).⁹ Os efeitos das combinações antimicrobianas foram classificados como sinérgico ($FICI \leq 0,75$), aditivo ou indiferente ($FICI > 0,75$ a 4,0) e antagonista ($FICI > 4,0$).

3. RESULTADOS

Os valores das CIMs dos fármacos INH, RIF, LVX e LNZ isoladamente e das combinações INH/RIF/LVX e INH/RIF/LNZ em concentrações sub-inibitórias fixas ($\frac{1}{2}$ e $\frac{1}{4}$ CIM) encontram-se na Tabela I e II. A CIM variou entre 0,03 - 6,25 mg/L para INH; 0,008 - 100 mg/L para RIF; 0,12 - 0,25 mg/L para LVX e 0,25 - 0,5 mg/L para LNZ.

A associação INH/RIF/LVX apresentou resultado equivalentes para INH e melhor resultado para RIF quando LVX foi utilizada na concentração sub-inibitória de $\frac{1}{4}$ CIM, com diminuições de até três vezes na CIM da INH e de RIF para alguns isolados clínicos resistentes. Dentre os 10 isolados clínicos resistentes, cinco (50 %) apresentaram redução de pelo menos duas vezes no valor da CIM da INH na associação com LVX ($\frac{1}{2}$ da CIM) e cinco (50 %) diminuição de pelo menos duas vezes no valor da CIM da INH quando LVX foi associada na concentração de $\frac{1}{4}$ da CIM; seis (60 %) isolados apresentaram redução de pelo menos duas vezes o valor da CIM da RIF na associação com $\frac{1}{2}$ da CIM de LVX e quando $\frac{1}{4}$

da CIM de LVX foi utilizado na tripla combinação; oito (80 %) isolados apresentaram redução de pelo menos duas vezes no valor da CIM de RIF.

A associação INH/RIF/LNZ apresentou melhor resultado quando foi utilizada a concentração sub-inibitória de $\frac{1}{4}$ CIM de LNZ para INH, com diminuição de até três vezes na CIM da INH e quando foi utilizada a concentração sub-inibitória de $\frac{1}{2}$ CIM de LNZ diminuição de até quatro vezes na CIM de RIF para alguns isolados clínicos resistentes. Dentre os dez isolados clínicos resistentes, cinco (50 %) apresentaram diminuição de pelo menos duas vezes na CIM da INH em associação com $\frac{1}{2}$ da CIM de LNZ e em sete isolados (70 %) diminuição de duas vezes da CIM da INH quando $\frac{1}{4}$ CIM de LNZ foi associada. Sete (70 %) isolados apresentaram redução de duas a quatro vezes o valor da CIM da RIF quando da associação com $\frac{1}{2}$ CIM de LNZ. Foi observado redução, no valor de duas vezes ou três vezes no valor da CIM da RIF em sete (70 %) isolados quando $\frac{1}{4}$ da CIM de LNZ foi utilizado.

4. DISCUSSÃO

A terapia recomendada para o tratamento de TB é embasada no uso de combinações de fármacos e em tempo prolongado para atingir o bacilo em suas diferentes etapas no desenvolvimento da doença. O esquema básico recomendado para casos recém-diagnosticados utiliza a combinação de quatro fármacos, INH, RIF, PZA e EMB. Porém, em algumas situações como nos casos de monoresistência, TB-MDR ou TB-XDR este esquema terapêutico não alcança o efeito desejado.

Em situações de TB-MDR e TB-XDR vem sendo utilizado, na clínica médica, LNZ ou LVX para o tratamento de pacientes com esta forma grave da doença. A utilização destes novos fármacos, assim como outras novas combinações, para o tratamento da TB proporcionou aos pacientes com TB novas chances de cura para as formas resistentes da doença. Os fármacos utilizados no presente estudo, LNZ ou LVX, já foram utilizados em alguns pacientes, com TB resistente, como alternativa de tratamento, porém, não administrados em combinação com os fármacos utilizados em nosso estudo.^{14, 20-26}

O método *checkerboard* tridimensional foi descrito por Berenbaum²⁰, e aplicado por outros autores para estudos de combinações de três fármacos em patógenos Gram negativos.²¹ Bhusal et al. (2005),⁹ estudou a interação de INH e RIF com a adição de um terceiro fármaco

(sitafloracina, gatifloxacino, claritromicina, minociclina, estreptomicina e EMB) em *M. tuberculosis* e também observou sinergismo entre INH e RIF com fluoroquinolonas em alguns isolados clínicos de *M. tuberculosis* corroborando os dados obtidos no presente trabalho. Pode-se observar nos estudos realizados *in vitro*, no presente trabalho, que combinações de INH/RIF com LVX ou LNZ apresentaram efeito satisfatório levando a redução da CIM dos dois fármacos anti-TB em todos os isolados de *M. tuberculosis* testados. Efeito sinérgico entre os fármacos INH/RIF/LVX foi observado em quatro dos dez isolados de *M. tuberculosis* resistentes. De acordo com Rodriguez Diaz et al. (2003),¹⁴ a combinação, realizada *in vitro* pelo método de *checkerboard* bidimensional, de LVX com INH e RIF, apresentou também sinergismo em isolados de *M. tuberculosis* sensíveis e resistentes a INH. Ação sinérgica entre RIF e INH combinados com LVX foi observada nos isolados clínicos sete (resistente a EMB), 71A (MDR), 109 (MDR) quando INH e RIF foram combinadas a $\frac{1}{4}$ da CIM de LVX. Para o isolado 309 (MDR) a combinação apresentou ação sinérgica somente quando $\frac{1}{2}$ da CIM de LVX.

O sinergismo encontrado em nosso estudo, com a adição de LVX na combinação, é corroborada por alguns estudos com a utilização de fluoroquinolonas de nova geração.²²⁻²⁴ Nestes estudos, observou-se alta atividade anti-*M. tuberculosis* das fluoroquinolonas contra isolados de *M. tuberculosis* resistentes, reduzindo o tempo de tratamento dos pacientes. O estudo de Rastogi et al. (1996),²⁵ *in vivo*, mostra que com a adição de LVX ao tratamento padrão apresenta efeitos satisfatórios com conversão de cultura positiva para negativa durante o tratamento de mais de 80 % dos pacientes com TB-XDR em um prazo menor que o padrão. Ainda vale ressaltar que, em nosso estudo, a adição de LVX levou uma diminuição no valor da CIM dos fármacos em todos os ensaios com os isolados testados o que em circunstâncias *in vivo* pode contribuir na cura do paciente com TB.

No caso da combinação *in vitro* de INH/RIF/LNZ, foi observado efeito sinérgico em cinco dos dez isolados de *M. tuberculosis* resistentes. Destes, quatro dos isolados foram os mesmos para os quais a combinação INH/RIF/LVX também apresentou sinergismo (7, 71A, 109 e 309). A ação sinérgica observada nestes isolados foi detectada quando INH e RIF foram combinadas a $\frac{1}{4}$ da CIM de LNZ, exceto para o isolado 309 que foi com $\frac{1}{2}$ da CIM de LNZ. A combinação de INH e RIF com $\frac{1}{4}$ da CIM de LNZ também mostrou ação sinérgica no isolado 3614 (MDR). Estudos *in vitro*, de combinação bidimensional entre INH ou RIF com LNZ realizada por Rodriguez Diaz et al. (2003)¹⁴ detectou efeito sinérgico com LNZ, principalmente em isolados de *M. tuberculosis* monorresistentes à INH.

No caso das oxazolidinonas, a LNZ tem se mostrado promissora no tratamento de TB-MDR e TB-XDR.^{26,27} Estudo realizado no Paquistão com LVX, LNZ e amoxicilina em isolados de pacientes recém-tratados com o tratamento padrão, avaliou a interação extracelular destes fármacos *in vitro* e demonstrou que a LNZ pode ser eficaz para o tratamento de casos de TB-MDR e TB-XDR.²⁸

Nosso estudo chama atenção de interações entre fármacos, pois as combinações INH/RIF/LVX e INH/RIF/LNZ apresentaram melhor ação contra *M. tuberculosis* quando o terceiro fármaco testado, LVX ou LNZ, foram utilizados na concentração de ¼ da CIM no teste trimdimensional. Neste caso, ocorreu uma redução de 2 a 3 vezes na CIM dos fármacos de primeira linha com resultados sinérgicos melhores do que o uso de ½ da CIM. Não foram observados antagonismo entre os fármacos deste estudo em nenhum dos ensaios realizados.

Esta diferença pode ser, de certo modo, explicada considerando que uma ação sinérgica ou mesmo antagonica de uma combinação específica de fármacos, contra determinado micro-organismo, não é meramente uma propriedade de cada fármaco e sim dependente também da dose de cada um na combinação.²⁹ A farmacodinâmica de INH e RIF diferem entre si, pois INH é concentração dependente enquanto RIF é tempo dependente. Assim quando um paciente é exposto ao tratamento padrão, os bacilos sensíveis são mortos primeiramente pela ação rápida de INH, em contrapartida a RIF elimina os demais bacilos conforme o tempo de tratamento vai passando. A adição de LVX e LNZ contribui para que o tempo de tratamento seja reduzido e para que haja redução das concentrações de INH e RIF utilizadas na terapêutica do paciente, sendo assim alguns estudos já mostram atividade bactericida da classe de fluoroquinolonas,^{30,31} e também de LNZ,¹⁵ *in vivo* e *in vitro*, contra *M. tuberculosis*.

Estudos *in vitro* de sinergismo de fármacos com o objetivo de determinação quantitativa das colônias de *M. tuberculosis*, ou seja, métodos para avaliar a concentração bactericida de fármacos em *M. tuberculosis*, mostra sua importância em serem conduzidos devido à complexidade de experimentos clínicos. A variação na população de pacientes participantes é grande e inclui idade, sexo, história de tratamento prévio entre outras variáveis que pode levar a falhas ou resultados inconclusivos.^{32,33} Isto chama a atenção para que os estudos *in vitro* de combinação de fármacos, sejam realizados previamente ao *in vivo* para determinação da concentração adequada de cada fármaco a ser aplicado.

Deve ser considerado ainda que, o tratamento da TB, devido à patogenia de *M. tuberculosis* exige regime de quimioterapia multifármacos e o sucesso do mesmo não depende

somente da ação individualizada ou da combinação de fármacos, mas também da adesão do paciente ao tratamento. É importante recordar que a importância da redução dos efeitos colaterais dos fármacos pela redução da dosagem destes pode levar a uma maior adesão do paciente a tratamento. Também, a adição de um fármaco que possa reduzir o tempo de tratamento pode ampliar ainda mais este efeito positivo dos fármacos utilizados neste estudo no tratamento da TB.

Em conclusão, vale ressaltar que houve uma redução da CIM de INH e RIF em todos os isolado estudados, mesmo naqueles que não apresentaram sinergismo entre os fármacos. Sendo assim, o uso de LVX e LNZ pode contribuir na terapêutica do paciente com TB, principalmente em casos MDR. O presente resultado chama a atenção para continuidade dos estudos e uso destas combinações no tratamento de casos de isolados clínicos multirresistentes.

FINANCIADORES

CAPES e CNPq.

AGRADECIMENTOS

Agradecemos aos colaboradores do Laboratório de Bacteriologia Médica da Universidade Estadual de Maringá.

Tabela I. Ação combinatória de isoniazida, rifampicina e levofloxacino, pelo método de *checkerboard* tridimensional, em isolados clínicos de *Mycobacterium tuberculosis* e cepa de referência H₃₇Rv

Isolados	Perfil de Sensibilidade	CIM (mg/L)			<i>Checkerboard</i> INH/RIF com ½ da CIM de LVX				<i>Checkerboard</i> INH/RIF com ¼ da CIM de LVX			
		Individual			INH	RIF	LVX	FICI	INH	RIF	LVX	FICI
		INH	RIF	LVX								
H ₃₇ Rv*	Sensível	0,03	0,008	0,25	0,016	0,004	0,12	1,5	0,016	0,002	0,062	1
27	Sensível	0,03	0,001	0,5	0,012	0,0002	0,25	1,25	0,012	0,0002	0,125	1
7	SM ^R	0,03	0,008	0,25	0,016	0,004	0,125	1,5	0,007	0,002	0,062	0,75
14 P	INH ^R	2	0,06	0,25	1	0,03	0,125	1,5	1	0,016	0,062	1
23	INH ^R	2	0,06	0,12	0,5	0,03	0,062	1,25	1	0,016	0,031	1
26	INH ^R	2	0,06	0,25	1	0,03	0,125	1,5	0,5	0,03	0,062	1
309	INH ^R /RIF ^R	6,25	100	0,25	0,78	25	0,25	0,75	1,56	50	0,125	1,25
45	INH ^R /RIF ^R	4	64	0,25	2	16	0,125	1,25	2	8	0,062	0,875
71 A	INH ^R /RIF ^R	6,25	50	0,25	1,56	3,125	0,125	0,81	1,56	6,25	0,062	0,625
109	INH ^R /RIF ^R	2	100	0,25	1	25	0,125	1,25	0,25	25	0,062	0,625
19 RP	INH ^R /RIF ^R /EMB ^R	3,12	25	0,25	0,78	6,25	0,125	1	1,56	6,25	0,062	1
3614	INH ^R /RIF ^R /EMB ^R /SM ^R /ETH ^R	6,25	25	0,25	1,56	3,125	0,125	0,875	3,125	3,125	0,062	0,875

* Cepa de referência *Mycobacterium tuberculosis* (ATCC 27294); R: resistente; FICI: Índice de Concentração da Fração Inibitória; CIM: Concentração Inibitória Mínima; INH: isoniazida; RIF: rifampicina; LVX: levofloxacino; EMB: etambutol; SM: Estreptomicina; ETH: Etionamida.

Tabela II. Ação combinatória de isoniazida, rifampicina e linezolida, pelo método de *checkerboard* tridimensional, em isolados clínicos de *Mycobacterium tuberculosis* e cepa de referência H₃₇Rv

Isolados	Perfil de Sensibilidade	CIM (mg/L)			<i>Checkerboard</i> INH/RIF com ½ da CIM de LNZ				<i>Checkerboard</i> INH/RIF com ¼ da CIM de LNZ			
		Individual			INH	RIF	LNZ	FICI	INH	RIF	LNZ	FICI
		INH	RIF	LNZ								
H ₃₇ Rv*	Sensível	0,03	0,008	0,5	0,016	0,004	0,25	1,5	0,016	0,002	0,125	1
27	Sensível	0,03	0,001	0,5	0,012	0,0002	0,25	1,25	0,012	0,0002	0,125	1
7	SM ^R	0,03	0,008	0,25	0,016	0,004	0,125	2	0,007	0,002	0,062	0,75
14	INH ^R	2	0,06	0,25	1	0,03	0,125	1,5	1	0,016	0,062	1
23	INH ^R	2	0,06	0,25	0,5	0,03	0,125	1,25	1	0,008	0,062	0,875
26	INH ^R	2	0,06	0,25	1	0,03	0,125	1,5	0,5	0,03	0,062	1
309	INH ^R /RIF ^R	6,25	100	0,5	0,78	25	0,25	0,75	1,56	50	0,125	1,25
45	INH ^R /RIF ^R	4	64	0,25	2	16	0,125	1,25	2	16	0,062	1
71 A	INH ^R /RIF ^R	6,25	50	0,25	1,56	12,5	0,125	1	1,56	12,5	0,062	0,75
109	INH ^R /RIF ^R	2	100	0,25	1	25	0,125	1,25	0,25	25	0,062	0,625
19 RP	INH ^R /RIF ^R /EMB ^R	3,12	25	0,25	0,78	1,56	0,125	0,812	1,56	12,5	0,062	1,25
3614	INH ^R /RIF ^R /EMB ^R / SM ^R /ETH ^R	6,25	25	0,25	1,56	1,56	0,125	0,812	1,56	3,125	0,062	0,625

*Cepa de referência *Mycobacterium tuberculosis* (ATCC 27294); R: resistente; FICI: Índice de Concentração da Fração Inibitória; CIM: Concentração Inibitória Mínima; INH: isoniazida; RIF: rifampicina; LNZ: linezolida; EMB: etambutol; SM: Estreptomicina; ETH: Etionamida.

REFERÊNCIAS

1. Liberato IRO, Albuquerque MFPM, Campelo ARL *et al.* Características da tuberculose pulmonar em pacientes com sorologia positiva e negativa para o HIV em uma região do Nordeste do Brasil. *Rev. Soc. Bras. Med. Trop.* 2004; 37:46-50.
2. WHO. Global tuberculosis control: WHO 2015 Report, Geneva, World Health Organization, 2015. WHO/HTM/TB/2015.22
3. WHO. Global tuberculosis control: WHO 2015 Report, Geneva, World Health Organization, 2016. WHO/HTM/TB/2016.13
4. Yew WW, Chan CK, Leung CC *et al.* Comparative roles of levofloxacin and ofloxacin in the treatment of multidrug-resistant tuberculosis: preliminary results of a retrospective study from Hong Kong. *Chest.* 2003; 124:1476–81.
5. BRASIL. Ministério da Saúde. Secretaria de Vigilância em Saúde. Departamento de Vigilância Epidemiológica. Manual de Recomendações para o controle da tuberculose no Brasil. Brasília DF: Ministério da Saúde. 2011; 284-5.
6. Melo FAF, Ide Neto J, Seiscento M *et al.* Tuberculose multirresistente. *Jornal de Pneumologia.* 1993; 19:73-82.
7. Rossetti MLR, Valim ARM, Silva MSN *et al.* Tuberculose resistente: revisão molecular. *Rev. Saúde Pública.* 2002; 36(4):525-32.
8. Cantrell CL, Franzblau SG, Fisher NH. Antymicrobial Plant terpenoids. *Planta Med.* 2001; 67:1-10.
9. Bhusal Y, Shiohira CM, Yamane N. Determination of in vitro synergy when three antimicrobial agents are combined against *Mycobacterium tuberculosis*. *Int J Antimicrob Agents.* 2005; 26:292–7.
10. Gandhi NR, Moll A, Sturm AW *et al.* Extensively drug-resistant tuberculosis as a cause of death in patients coinfecting with tuberculosis and HIV in a rural area of South Africa. *Lancet.* 2006; 368:1575–80.
11. Marra F, Marra CA, Moadebi S *et al.* Levofloxacin treatment of active tuberculosis and the risk of adverse events. *Chest* 2005, 128:1406–13.
12. Rodriguez JC, Ruiz M, Climent A *et al.* In vitro activity of four fluoroquinolones against *Mycobacterium tuberculosis*. *Int. J. Antimicrob. Agents.* 2001; 17:229–31.
13. Rodriguez JC, Ruiz M, Lopez M *et al.* In vitro activity of moxifloxacin, levofloxacin, gatifloxacin and linezolid against *Mycobacterium tuberculosis*. *Int. J. Antimicrob. Agents.* 2002; 20:464–7.

14. Rodríguez Díaz JC, Ruiz M *et al.* Synergic activity of fluoroquinolones and linezolid against *Mycobacterium tuberculosis*. *Int J Antimicrob. Agents.* 2003; 21:354–6.
15. Ashtekar DR, Costa-Periera R, Shrinivasan T *et al.* Oxazolidinone a new class of synthetic anti-tuberculosis agente: *in vitro* e *in vivo* activities of DuP-721 against *Mycobacterium tuberculosis*. *Diagn. Microbiol. Infect. Dis.* 1991; 14:465-71.
16. Alcalá L, Ruiz-Serrano MJ, Turégano CPF *et al.* In vitro activities of linezolid against clinical isolates of *Mycobacterium tuberculosis* that are susceptible or resistant to first-line antituberculous drugs. *Antimicrobial agents and chemotherapy.* 2003; 47(1):416-7.
17. Ruiz-Serrano MJ, Alcalá L, Martínez L *et al.* In Vitro Activities of Six Fluoroquinolones against 250 Clinical Isolates of *Mycobacterium tuberculosis* Susceptible or Resistant to First-Line Antituberculosis Drugs. *Antimicrobial Agents and Chemotherapy.* 2000; 44(9):2567–8.
18. Palomino JC, Martin A, Camacho M *et al.* Resazurin microtiter assay plate: simple and inexpensive method for detection of drug resistance in *Mycobacterium tuberculosis*. *Antimicrobial agents and chemotherapy.* 2002; 46(8):2720-2.
19. Caleffi-Ferracioli KR, Maltempe FG, Siqueira VLD *et al.* Fast detection of drug interaction in *Mycobacterium tuberculosis* by a checkerboard resazurinmethod. *Tuberculosis.* 2013; 93(6):660-3.
20. Beranbaum MC. A method of testing synergy with any number of agentes. *J Infect Dis* 1978; 137:122-30.
21. Yu VL, Felegie TP, Yee RB *et al.* Synergistic interaction in vitro with use of three antibiotics simultaneously against *Pseudomonas maltophilia*. *J InfectDis* 1980; 142:602-7.
22. Dorman SE, Johnson JL, Goldberg S *et al.* Substitution of moxifloxacin for isoniazid during intensive phase treatment of pulmonary tuberculosis. *Am J Respir Crit Care Med.* 2009; 180: 273–280.
23. Ball P, Stahlmann R, Kubin R *et al.* Safety profile of oral and intravenous moxifloxacin: cumulative data from clinical trias and potmarketing studies. *Clin Thera.* 2004; 26: 940-950.
24. Yan L, Zhang L, Yang H *et al.* In Vitro Synergism Testing of Three Antimicrobial Agents against Multidrug-Resistant and Extensively Drug-Resistant *Mycobacterium tuberculosis* by Checkerboard Method. *J Mol Pharm Org Process Res.* 2014; 3: 1.

25. Rastogi N, Goh KS, Bryskier A *et al.* In vitro activities of levofloxacin used alone and in combination with first- and second-line antituberculous drugs against *Mycobacterium tuberculosis*. *Antimicrob Agents Chemother.* 1996; 40:1610-6.
26. Migliori GB, Eker B, Richardson MD *et al.* TBNET Study Group. A retrospective TBNET assessment of linezolid safety, tolerability and efficacy in multidrug-resistant tuberculosis. *Eur Respir J.* 2009; 34:387–393.
27. Balasubramanian V, Solapure S, Iyer H *et al.* Bactericidal activity and mechanism of action of AZD5847, a novel oxazolidinone for treatment of tuberculosis. *Antimicrob Agents Chemother.* 2014; 58:495–502.
28. Ahmed I, Jabeen K, Inayat R *et al.* Susceptibility Testing of Extensively Drug-Resistant and Pre Extensively Drug-Resistant *Mycobacterium tuberculosis* against Levofloxacin, Linezolid, and Amoxicillin-Clavulanate. *Antimicrob Agents Chemother.* 2013; 57(6):2522-5.
29. Tallarida RJ. Quantitative methods for assessing drug synergism. *Genes & Cancer.* 2011; 2(11):1003-1008.
30. Nuermberger EL, Yoshimatsu T, Tyagi S *et al.* Moxifloxacin-containing regimen greatly reduces time to culture conversion in murine tuberculosis. *Am J Respir Crit Care Med.* 2004; 169:421-6.
31. Rosenthal IM, Williams K, Tyagi S *et al.* Potent twice-weekly rifapentine-containing regimens in murine tuberculosis. *Am J Respir Crit Care Med.* 2006; 174:94-101.
32. Chou TC. Drug combination studies and their synergy quantification using the Chou-Talalay Method. *Cancer Res.* 2012; 70(2):440-6
33. Chou TC. Theoretical basis, experimental design, and computerized simulation of synergism and antagonism in drug combination studies. *Pharmacol Rev.* 2006; 58(3):621-655.

CAPÍTULO III

4.1. CONCLUSÕES

- O efeito sinérgico da combinação INH/RIF/LVX, foi observado em três isolados utilizando a combinação de com $\frac{1}{4}$ da CIM de LVX e em um isolado observou-se o efeito sinérgico entre os fármacos quando a combinação foi utilizada com $\frac{1}{2}$ da CIM de LVX.
- No caso da combinação entre INH/RIF/LNZ, quatro isolados clínicos apresentaram efeito sinérgico dos fármacos com $\frac{1}{4}$ da CIM de LNZ e um com $\frac{1}{2}$ da CIM de LNZ.
- Este estudo demonstrou que o uso das combinações com LVX e LNZ no tratamento de casos TB-MDR apresentam-se favoráveis contribuindo com o tratamento padrão.
- Os ensaios que não apresentaram sinergismo obtiveram uma redução da CIM de todos os fármacos. Portanto, o uso de LVX e LNZ pode contribuir na terapêutica do paciente com TB e reduzir as concentrações dos fármacos de primeira linha utilizados no tratamento quando comparado ao tratamento para TB-MDR.

4.2. PERSPECTIVAS

Estudos das combinações de INH/RIF/LNZ e INH/RIF/LVX, *in vitro*, não foram descritos na literatura até o presente momento, portanto são necessários estudos mais abrangentes sobre o efeito desses fármacos combinados. O desenvolvimento de novos estudos utilizando estas combinações e envolvendo maior número de isolados clínicos de *M. tuberculosis*, e a inclusão de outras técnicas utilizando a combinação proposta em isolados submetidos à dormência, e a macrófagos infectados em cultura celular, assim como avaliar o efeito bactericida destes fármacos isoladamente e em combinação. Esses estudos poderão ajudar a elucidar os efeitos destas combinações contra o bacilo de *M. tuberculosis*.

Anexo



INSTRUCTIONS FOR AUTHORS

BACKGROUND AND SCOPE OF THE JOURNAL EDITORIAL OFFICE CONTACT INFORMATION PROCESSING OF PAPERS

OPTIONAL OPEN ACCESS JOURNAL STYLE ONLINE SUBMISSION DETAILS

BACKGROUND AND SCOPE OF THE JOURNAL

Background

The *Journal of Antimicrobial Chemotherapy* was founded in 1975 by the British Society for Antimicrobial Chemotherapy (BSAC) as part of its mission to facilitate the acquisition and dissemination of knowledge in the field of antimicrobial chemotherapy. Proceeds from the Journal are used by the BSAC to further these objectives. Articles are published continuously online in JAC Advance Access and assembled into monthly printed and online issues. The Journal has an Impact Factor of 5.313 in 2014.

Aims

The Journal publishes articles that further knowledge and advance the science and application of antimicrobial chemotherapy with antibiotics and antifungal, antiviral and antiprotozoal agents. The Journal publishes primarily in human medicine, and articles in veterinary medicine likely to have an impact on global health.

Scope

The Journal particularly welcomes manuscripts on:

- the practice of evidence-based medicine relating to antimicrobials (clinical trials, systematic reviews and meta-analyses)
- antimicrobial treatment (pharmacokinetics, pharmacodynamics and prescribing practices)

- the action of antimicrobial agents and the mechanisms, genetics and epidemiology of antimicrobial resistance
- antimicrobial stewardship
- the genetic basis of antimicrobial resistance

In addition, the Journal is very keen to publish articles that:

- offer evidence-based synthesis of knowledge and data useful for clinical practice
- analyse, reflect and comment on the current state of the art and practice
- consolidate our knowledge of antimicrobial agents and their use
- consider the future of antimicrobial chemotherapy

The Journal will consider publishing articles on:

- new approaches to improving antimicrobial chemotherapy
- new compounds provided evidence is offered of selective antimicrobial activity and comparative cytotoxicity data
- previously unreported antimicrobial activity relating to a marketed drug product but such studies must take into account the exposure to the drug that can be safely achieved with clinically acceptable doses
- articles reporting the activity of bacteriophages

The Journal will not usually consider publishing material on:

- the chemical synthesis or characterization of compounds. These are better suited to chemistry journals.
- the use and activity of biocides or disinfectants. These require specialist methodology and are generally better suited to more specialist journals.
- the process of turning antimicrobials into a medication i.e. pharmaceuticals. These are better suited to a pharmacy journal
- drug stability studies

- naturally occurring substances or extracts that exhibit antimicrobial activity but for which no specific active ingredient has been chemically defined

Authors who are unsure about whether their intended submission meets the aims and scope of the Journal are welcome to contact directly the Editor-in-Chief (jac@bsac.org.uk).

Open Access

Authors can choose open access publication, otherwise journal articles are typically available only to subscribers for 12 months from the month of publication in print and online. Thereafter, all articles are freely available online. This balances the desire for broad access to research with the need to retain revenue for the Journal. JAC is compliant with the NIH funding mandate.

Acceptance rate and processing times

There are almost four times the number of submissions to the Journal than it can accommodate. Hence the rejection rate is high and is likely to remain so. Articles that are not judged to meet the aims and scope of the Journal, or which are judged from the beginning to be unlikely to achieve high enough priority for publication, will be returned to the authors without external peer review. All remaining submissions will be subjected to peer review as rapidly as possible. Our aim is to keep the time from submission to first decision within 4–6 weeks. Once accepted, the time from acceptance to publication online ahead of print is also around 4-5 weeks.

Appeals

Authors wishing to lodge an appeal against a decision can do so by contacting the Senior Editor responsible for the decision directly and by copying in the Editorial Office.

EDITORIAL OFFICE CONTACT INFORMATION

The contact details for the *JAC* Editorial Office are as follows:

Griffin House

53 Regent Place

Birmingham

B1 3NJ

UK

Tel: +44 121 262 1830

E-mail:jac@bsac.org.uk

PROCESSING OF PAPERS

Where to submit

All material to be considered for publication should be submitted in electronic form via the Journal's online submission system at:

<http://mc.manuscriptcentral.com/jac>

Given that you can produce a file of your paper through a word processing package of some description, you only need the three following items to access and use the system: access to the website via a web browser, Adobe Acrobat Reader (which can be downloaded free of charge from <http://www.adobe.com/>) and an e-mail account. For more guidance see the section ONLINE SUBMISSION DETAILS.

In addition to submitting your paper online you should simultaneously provide a written statement, signed by all the authors indicating that you have complied with the stipulations in the Instructions to Authors. A copy with the original signatures must be faxed to the Editorial Office as soon as possible after online submission. A blank form is available at http://www.oxfordjournals.org/jac/for_authors/signature.pdf. If at any stage during consideration the authorship of the article changes, the authors must supply a signed statement from ALL the authors (including any whose names are being removed) explicitly indicating the nature of the changes and their agreement. Please note that copied and pasted 'graphics' of signatures are NOT permitted owing to the possibility of fraud. Digital signatures, properly verified by the issuing organization (such as Adobe for instance) are permitted.

Article types and format

All documents should be double spaced, and the margins should not be excessively wide. A clear, legible single font (which is readily available internationally) and point size should be employed throughout. For symbols, please use the 'insert symbol' function and ONLY select characters from the 'normal text' subset.

All submitted articles should be line numbered (using continuous line numbers). To do this in Word, use File, Page Setup, Layout, Line Numbers and select continuous line numbering. Please DO NOT insert page numbers (as the pdf proof created by the online submission system will automatically be page numbered).

All articles should include a title page comprising: article title; author names and their affiliations (each affiliation address must be given separately and in full); telephone, fax and e-mail contact details for the corresponding author; and a short running title. In addition, all articles must include a Funding section (if reporting original research) and a Transparency declarations section.

Article titles. All articles reporting the results of original research must have a descriptive title. For example ‘Effect of streptomycin in tuberculosis’ is acceptable; ‘Streptomycin cures tuberculosis’ is not acceptable. Leading articles, which are expressions of opinion, are permitted to have declarative titles. Please note that claims of priority are not permitted in article titles as such claims are impossible to verify; only history will reveal the first example. For instance ‘First NDM-1 *Escherichia coli* isolated in Andorra’ would not be permitted. Authors are permitted to indicate in the article that, to the best of their knowledge, a finding is the first of its kind.

Original articles and Brief reports must have a structured synopsis. The headings for the structured synopsis are as follows: Background (optional), Objectives, Patients and methods (or Methods), Results, and Conclusions.

Original articles. There is a limit of 3500 words in the main text of the article (everything from the Introduction to the end of the Discussion). Papers must be written as concisely as possible. Original articles are divided into the following sections: Synopsis (250 words maximum), Introduction, Materials (or Patients) and methods, Results, Discussion, Acknowledgements, Funding, Transparency declarations and References. Repetition of content between sections must be avoided. A combined Results and Discussion section is acceptable.

Brief reports. These should have the same format as Original articles, but should have no more than two figures/tables, should have a maximum of 20 references and should not exceed 1500 words of main text.

Antimicrobial practice. Articles on topics related to the use of antimicrobials, format as for Original articles/Brief reports.

Correspondence. Letters on topics of concern or interest in the field of antimicrobial chemotherapy, particularly arising from papers or letters already published in the Journal. These should be addressed to the Editor-in-Chief and must not exceed 800 words, one figure or table and 10 references.

Case reports. JAC will publish Case reports that are of sufficient calibre and potential importance, and they should be submitted in the form of Correspondence (see above). Please note that patient anonymity MUST be preserved in Case reports (see the later section on Ethics approval and patient consent/privacy).

Systematic review articles. There is no length limit for this format. A systematic review, as defined by the Cochrane Handbook, is ‘A review of a clearly formulated question that uses systematic and explicit methods to identify, select, and critically appraise relevant research, and to collect and analyse data from the studies that are included in the review. Statistical methods (meta-analysis) may or may not be used to analyse and summarize the results of the included studies.’ They should include a structured synopsis (with appropriate headings; these may differ from the headings used for Original articles etc.).

Review articles. There is no length limit for this format. These generally aim to give an overview of a field suitable for a wide audience, and they should include a synopsis (250 words maximum). Most reviews are invited. We are pleased to consider unsolicited reviews, but authors are encouraged to consult the Editor-in-Chief in advance of writing to avoid duplicating commissioned material.

Leading articles. These articles are usually in the region of 800-1000 words and may contain the expression of opinion as well as fact. They should address a topical subject, perhaps taking a particular viewpoint and throwing new light on a current debate. A leading article should include a short synopsis (150 words maximum) that should convey the topics and ideas the article covers. Those wishing to contribute a Leading article are encouraged to contact the Editor-in-Chief to discuss their ideas before writing to prevent clashes with any articles already in the pipeline.

For debate. These articles should air contentious issues or discuss controversies so as to stimulate discussion in the Journal on any given topic on antimicrobial chemotherapy.

Articles should be as clear and concise as possible, consist of 800-2500 words and must be accompanied by an unstructured synopsis of up to 150 words.

The Editor-in-Chief particularly welcomes pairs of For debate articles offering two opposing viewpoints that aim to persuade readers of their cases. The two resultant articles will be published side by side in the same issue.

Those wishing to contribute a For debate article should first contact the Editor-in-Chief to discuss their ideas and secure a clear agreement before submission. Unsolicited For debate articles will not be considered.

Please note that on publication all Original articles and Brief reports, as well as Antimicrobial practice papers, will be published under the heading of Original research so that articles on similar topics can be grouped together when assigned to an issue. In addition each piece of Correspondence will be published as either a Research letter or a Letter to the Editor.

Peer review

After preliminary examination of the submission by Editorial Office staff to check that all the necessary elements are present, the paper is passed to the Editor-in-Chief. The Editor-in-Chief then assigns the paper to an appropriate Senior Editor. The Senior Editor is then responsible for selecting an Editor to handle the article. Articles can be rejected immediately by the Editor-in-Chief, a Senior Editor or an Editor without further peer review. The assigned Editor is responsible for selecting referees and obtaining referee reports. The usual number of referees is two, however, the Editors reserve the right to make a decision on a paper on the basis of one referee report, or seek the opinion of more than two referees if they judge this to be necessary or desirable. Leading articles and Correspondence are not routinely sent for external refereeing, but the Editor-in-Chief, Senior Editors and Editors reserve the right to seek the opinion of one or more external referees if they judge this to be necessary or desirable. Senior Editors, Editors and referees are asked to consider whether they have any conflicts of interest when they are assigned a paper, and if necessary to decline to handle the paper. See the section 'Conflicts of interest' for more information on this subject.

If an Editor decides upon rejection of a paper, it is passed back to the handling Senior Editor for approval of this decision. All rejection correspondence therefore originates from a Senior Editor. Authors should regard rejection as final and only resubmit if they have been invited to

do so. Papers may be rejected for a number of reasons, including: (i) they may be of only peripheral interest and perhaps more suitable for submission to a different journal; (ii) they may be, in the opinion of the reviewers, scientifically flawed; (iii) they may be unclear or overly long; or (iv) they may not make a significant contribution to the literature. Requests that a revised version of a paper be submitted for consideration are sent direct to the corresponding author from the Editor responsible. Any revised version should be submitted within 6 weeks of the revision request or the Journal reserves the right to consider the manuscript as a new submission that may be subject to further refereeing.

The Editor-in-Chief, Senior Editors and Editors reserve the right to request more rounds of revision and resubmission/refereeing, or reject a paper outright, if they judge that any revised version does not adequately address the concerns raised by the referees and the Editor. Once the Editor is satisfied that a revised version has adequately dealt with any points raised they may accept the paper.

Authors can appeal against a decision by contacting the handling Senior Editor, but unless there has been a gross misunderstanding of the submitted article by the Editor and referees, rejection appeals are not likely to be successful. Authors should appreciate that if they resubmit an article that has been rejected without substantially modifying it in line with the suggestions of the Editor and referees, it is almost certain to be rejected again.

After acceptance the paper is sent for copy-editing and typesetting prior to production of proofs for author correction.

The Journal maintains the right to edit any paper to the extent necessary to achieve clarity and precision of expression and to conform with English usage and the Journal's conventions. Please note that if authors ignore requests to conform with Journal style at the revision stage, these changes may be enforced during copy-editing and proof production.

Articles submitted by Editors of the Journal

JAC does not bar Editors (including Senior Editors and the Editor-in-Chief) from submitting articles to the Journal. Articles submitted by Editors are handled in the same fashion as other articles subject to the following considerations: these articles are never assigned to the submitting Editor, or an Editor from the same institution; the submitting Editor is unable to access details of their article through the online submission system; and, like other authors,

the submitting Editor will not know the identity of the handling Editor (in cases of rejection) or referees.

Supplement articles

Supplement articles are subject to peer review and may be rejected. Unless specialist external expertise is required, this peer review is conducted among the team of Editors that is dealing with the Supplement.

Proofs

An e-mail containing a link to the proof is sent to the corresponding author. The proof should be read carefully, paying particular attention to any tables, figures and references, and corrections (and answers to any queries) should be submitted to the *JAC* Editorial Office as soon as possible. Authors should pay particular attention that they check any dosage directions, owing to the seriousness of any error entering the printed record. Extensive changes at the proof stage are not permitted. Authors may be charged for correction of their non-typographical errors. The Journal reserves the right not to comply with changes marked on the Author's proof if these are contrary to the style set down in the Instructions to Authors.

In the event of important developments in a field that affect the paper arising after the final revision, a 'Note added in proof' may be permitted. Please note that Supplementary data files are largely unedited and are not proofed out.

Once all the corrections have been made by the typesetters, the article is then posted on *JAC* Advance Access

Late corrections, Advance Access and Errata

Authors should check articles carefully before submission and resubmission to ensure errors are kept to an absolute minimum. Authors must treat the proof as the **LAST CHANCE** they will have to make corrections to their article. Corrections that are requested once an article has appeared in Advance Access will entail a higher level of scrutiny. The Journal takes a very dim view of corrections requested at this stage that should have been dealt with earlier, and reserves the right to refuse to make further changes.

After publication in print, the only avenue available to correct an article is the publication of a linked Erratum. The purpose of an Erratum is to correct items that affect the scientific validity of a piece of research. The Journal will refuse to publish an Erratum if the correction

requested does not affect the scientific validity of the article (hence requests to correct author names or address details, funding information, or collaborator names or locations, for example, will be refused). This is why it is of the utmost importance that authors pay the necessary attention to ensuring articles are correct at every stage and treat the proof as the last available opportunity for corrections.

JAC Advance Access

JAC Advance Access is the Journal's system for the early online publication of articles ahead of the monthly printed journal issue. Advance Access papers are posted as soon as possible, in exactly the same format as they appear in the issue (i.e. once author and proof-reader corrections have been incorporated) – in order to protect the integrity and accuracy of the scientific record we believe that it is very important that articles are only published once they have been copy-edited, typeset and proof-checked. *JAC* Advance Access significantly reduces time from acceptance to publication for *JAC* articles (to approximately 4-6 weeks). If you are a subscriber to the Journal you can view the Advance Access papers by visiting www.jac.oxfordjournals.org and clicking the Advance Access link.

Offprints

The corresponding author will receive a unique URL that gives access to the electronic version of their published paper free of charge. If authors wish to purchase print offprints they can do so via the Oxford Journals Author Services site where they can also complete the licence agreement. Orders from the UK will be subject to the current UK VAT charge. For orders from elsewhere in the EU you or your institution should account for VAT by way of a reverse charge. Please provide us with your or your institution's VAT number.

JOURNAL POLICIES

Material offered for publication must be original, unpublished and not under simultaneous consideration by another journal. Any previous publication of the material (including abstracts in conference proceedings or posters, or in a clinical trials results database) must be declared in the covering letter, as well as in the Acknowledgements section of the paper. For these purposes the posting of essentially raw data on a website without significant analysis, is not considered to represent prior publication. In addition, authors must include in the covering letter details of ANY previous submission of the work to *JAC* that has been rejected. The

manuscript number of the earlier submission must be provided, as well as a point-by-point response to the comments made in the decision e-mail for the previous submission.

Authors should not fragment their research into least publishable units. Authors must be aware that *JAC* may decline to publish articles if this approach becomes evident.

Authors are fully responsible for the accuracy of all data in their articles.

JAC reserves the right to use plagiarism detection software on any submitted material.

Authors are responsible for adhering to relevant legislation in their country regarding research in humans or animals and the reporting of data from routine patient care.

JAC is a member of the Committee on Publication Ethics (COPE), and strives to adhere to its code of conduct and guidelines. For further information see <http://www.publicationethics.org.uk/>. Authors are also expected to behave ethically and unacceptable practices include: (i) plagiarism; (ii) fabrication or falsification of data; (iii) omission of legitimate authors, Funding information or financial conflicts of interest; (iv) inclusion of authors who have not made a significant contribution to the design and execution of the work described; and (v) redundant/duplicate publication.

In-press papers or papers under editorial consideration

In-press and submitted papers that are important for the review of a paper **MUST** be uploaded when the paper is submitted and referred to in the covering letter that accompanies the submission. Authors should be aware of the issues of redundant/duplicate publication. For further information, please see the following Editorial:

Reeves DS, Wise R, Drummond CWE. Duplicate publication: a cautionary tale. *J Antimicrob Chemother* 2004; **53**: 411-2.

Sequence data

When reporting sequences they must be submitted to one of the three major databases and an accession number must be provided at latest in the first revised version.

If a sequence has been submitted but an accession number has not yet been provided or the sequence is not yet available to the public then authors must submit the annotated sequence data as Supplementary data for scrutiny by the Editor and referees. Articles will not be permitted to enter the review process without the sequence data.

Supplementary data

Please note that it is also possible to submit files containing Supplementary data. The Supplementary data (for example large tables of MICs, or a questionnaire) can be lodged with the version of the paper published online as an extra resource for readers. Supplementary data is largely unedited and is not proofed out so authors should ensure that they provide high quality, accurate files. In addition, authors must ensure that they cite the Supplementary data within the article. Please contact the Editorial Office if you require further details.

Authorship

The authorship of the paper should be confined to those who have made a significant contribution to the design and execution of the work described. In the case of clinical trials/randomized control trials it is compulsory for the contribution of each author to be clearly stated in the Transparency declarations section, after the information on conflicts of interest. Authors of other types of article may indicate the contribution made by each author if they wish.

JAC recommends that authors review the ICMJE criteria for authorship before submission (<http://www.icmje.org/#author>).

Author signed submission forms

When submitting a paper online authors should simultaneously provide a written statement, signed by all the authors indicating that they have complied with the stipulations in the Instructions to Authors (the statement **MUST** include the title of the paper and the **COMPLETE** list of authors). A copy (or copies) with the original signatures must be scanned and e-mailed to the Editorial Office as soon as possible after online submission (jac@bsac.org.uk). A blank form is available at http://www.oxfordjournals.org/jac/for_authors/signature.pdf. If at any stage during consideration the authorship of the article changes, the authors must supply a signed statement from **ALL** the authors (including any whose names are being removed) explicitly indicating the nature of the changes and their agreement.

Please note that the Journal requires the original handwritten signatures of **ALL** authors. This is the only way in which the Journal can be certain that all authors agree with the submission.

If it is impossible to obtain the signature of a particular author (owing to death, loss of contact or other reasons), the corresponding author should explain the circumstances.

Please note that copied and pasted signatures are not acceptable.

Changes in authorship

The author list of any submission should be decided upon and fixed BEFORE submission. Other than in exceptional circumstances the Journal does not allow addition or removal of author names after submission. A satisfactory explanation for any proposed changes in authorship will be required and ALL authors will be required to supply new signed consent forms that reflect the changes. We will also require a signed consent form from any person whose name has been removed indicating that they agree to the removal of their name from the author list. Owing to the complexity of these rules we strongly advise authors to fix the author list before submission and not to attempt to make changes later.

'Umbrella' groups and authorship

Many large collaborative studies are organized under a group name that represents all of the participants. JAC will not accept a group name as an 'author' of an article. All articles must have at least one named individual as author. Authors of large collaborative studies should list the author(s) of the article and follow this with 'on behalf of the [GROUP NAME]'. The names of all of the participants should then be listed in the Acknowledgements section.

Professional medical writers and editorial assistance

Professional medical writers and other forms of writing assistance have an important role to play in the clear communication of scientific results. However, unless this role is openly explained and acknowledged unfounded suspicions about this role will continue. JAC encourages the open and precise description of any such assistance received by authors in relation to any article. It is possible that writers may qualify for authorship of a manuscript, we recommend that authors review the ICMJE criteria for authorship before submission (<http://www.icmje.org/#author>).

The precise role of the writer or service in the origin or preparation of the manuscript must be declared in the Transparency declarations section; we recommend that the name of the writer (and their agency where applicable) or the service is provided. If this support was funded, the source must be declared in the Funding section.

Responsibilities of the corresponding author

For each paper submitted to *JAC* there must be a single corresponding author. As the representative of the authors, the corresponding author must ensure that all authors are given access to submitted and revised versions of papers. The corresponding author is responsible for the collation of the authors' signatures on submission letters and also the collation and communication of proof corrections to the Journal. The corresponding author should be the signatory of the publication licence form. As the authors' nominated representative, the corresponding author will be held primarily accountable for any failure to comply with the Instructions to Authors or generally accepted standards of good practice. This does not absolve other authors of responsibility, however.

The corresponding author will act as the primary contact for correspondence regarding the paper, and as such authors should take care not to appoint a corresponding author likely to be absent for extended periods (such as a sabbatical) during the consideration of the paper as this is likely to cause unacceptable delays.

Please note that papers submitted via ScholarOne Manuscripts must be submitted through the account of the corresponding author listed on the paper, not through the account of one of the other authors or the account of a third party who is not on the author list. This is to ensure that there can be no argument regarding the identification of the corresponding author. In addition, the authors listed during the submission process on the ScholarOne Manuscripts website must fully match the author list of the actual submitted article.

Ethics

All articles in *JAC* describing research in humans or animals must include an 'Ethics' heading as the first section in the Patients and methods or Methods section. Authors must include in this section all relevant statements regarding approvals, licences, informed consent and so on, as applicable.

Research involving humans

Authors must indicate in the Ethics section whether the research was conducted in accordance with the Declaration of Helsinki and national and institutional standards. If approval was obtained from an Ethics Committee the authors must clearly name the ethics committee responsible if more than one institution is involved. The approval/reference number must be listed in the Ethics section of the article. Written informed consent must be obtained from

study participants and the existence of this consent must be stated in the article. Authors must supply the relevant approval numbers from Ethics committees or other bodies.

Patient privacy. Patients have a right to privacy. Any information that might result in identification of individuals must be omitted, especially if it is not directly clinically relevant. Patient age, sex, admission dates and co-morbidities should be removed as far as possible. If it is possible that a patient could be identified, the authors must obtain written informed consent from the individual(s) concerned and state that this has been obtained in the article. Publication consent forms should be retained by the authors and not supplied to the Journal. If the patient is deceased the next of kin should be contacted. If consent cannot be obtained the authors must explain the circumstances briefly in the article, as well as in detail in the covering letter. In rare circumstances where relevant clinical details mean that the patient can be identified, the patient/next of kin must be shown the manuscript before submission and made aware as part of the informed consent process that the article may appear on the internet.

Case reports. Authors must avoid the temptation to recite the entire clinical history of the patient at the start of a case report and should retain only the clinical history that is pertinent. Reciting the entire clinical history greatly increases the chances that the patient could be identified. Date of treatment must be removed or converted to timespans for the same reason.

Research involving animals

Authors must state their compliance with relevant institutional and national standards for animal care and experimentation, together with the details of any authorities that licensed the experiments.

JAC supports the use of the ARRIVE Guidelines ([https://www.nc3rs.org.uk/sites/default/files/documents/Guidelines/NC3Rs%20ARRIVE%20Guidelines%20Checklist%20\(fillable\).pdf](https://www.nc3rs.org.uk/sites/default/files/documents/Guidelines/NC3Rs%20ARRIVE%20Guidelines%20Checklist%20(fillable).pdf)) and articles reporting research in animals must include a completed ARRIVE checklist ([https://www.nc3rs.org.uk/sites/default/files/documents/Guidelines/NC3Rs%20ARRIVE%20Guidelines%20Checklist%20\(fillable\).pdf](https://www.nc3rs.org.uk/sites/default/files/documents/Guidelines/NC3Rs%20ARRIVE%20Guidelines%20Checklist%20(fillable).pdf)) which must be uploaded with the article so it is available for the scrutiny of the Editor and referees.

Funding

ALL papers submitted to *JAC* reporting original research MUST include a 'Funding' section. This section should appear after the 'Acknowledgements' section.

Details of all funding sources for the work in question must be given.

Authors must list any internal funding. If no specific funding has been received then this should be clearly stated; equally if data have been generated as part of the routine work of an organization, this too should be stated. Ongoing financial support for any of the authors should also be included under the Funding heading.

If a professional medical writer or similar service was involved in the origin or preparation of a manuscript and this support was funded, the source must be declared in the Funding section.

Sources of funding may of course still be thanked in the Acknowledgements section, but should not be listed again in the Transparency declarations (see below), unless there is an important reason for doing so. For example if the funder played any decision-making role in the research this must be stated.

The following rules should be followed:

- The sentence should begin: 'This work was supported by ...'
- The full official funding agency name should be given, i.e. 'the National Cancer Institute at the National Institutes of Health' or simply 'National Institutes of Health' not 'NCI' (one of the 27 subinstitutions) or 'NCI at NIH' (full RIN-approved list of UK funding agencies is at <http://www.rin.ac.uk/files/List-of-major-UK-research-funders.pdf>)
- Grant numbers should be complete and accurate and provided in brackets as follows: '(grant number ABX CDXXXXXX)'
- Multiple grant numbers should be separated by a comma as follows: '(grant numbers ABX CDXXXXXX, EFX GHXXXXXX)'
- Agencies should be separated by a semi-colon (plus 'and' before the last funding agency)
- Where individuals need to be specified for certain sources of funding the following text should be added after the relevant agency or grant number 'to (author initials)'

An example is given here: 'This work was supported by the National Institutes of Health (P50 CA098252 and CA118790 to R. B. S. R.) and the Alcohol & Education Research Council (HFY GR667789).

Crossref Funding Data Registry

In order to meet your funding requirements authors are required to name their funding sources, or state if there are none, during the submission process. For further information on this process or to find out more about the CHORUS initiative please [click here](#).

Conflicts of interest

Conflicts of interest have the potential to affect authors, referees and Editors (including Senior Editors and the Editor-in-Chief). *JAC* has the following systems in place to deal with conflicts of interest:

Authors. Authors are required to include a Transparency declarations section in every submission to the Journal (for details see below).

Referees. When invited to act, and again when they agree to act, referees are reminded to consider whether they have any potential conflicts of interest. Referees are asked to discuss any perceived potential conflict with the Editor of the article who will reach a decision as to whether it is appropriate that the referee acts on the article or whether they should withdraw.

Editors. The Editor-in-Chief, Senior Editors and Editors register their interests (including personal and business interests) with the BSAC. The BSAC Register of Interests is held at BSAC Headquarters, is updated periodically and is available for inspection. When an article is assigned to a Senior Editor or an Editor they are reminded to consider whether there are any potential conflicts of interest, and if so, to discuss them with the handling Senior Editor or the Editor-in-Chief, who will come to a decision as to whether it is appropriate for them to act on the article, or whether it should be reassigned.

Transparency declarations

In the interests of openness, ALL papers submitted to *JAC* MUST include a 'Transparency declarations' section (which should appear at the end of the paper, before the 'References' section). We suggest authors concentrate on transparency declarations (i.e. conflicts of interest) of a financial nature, although relevant non-financial disclosures can also be made. Authors should consider making a declaration if they answer 'Yes' to any of the following questions:

1. Have you in the period of research leading up to this publication accepted any of the following from an organization (including government departments or granting

- bodies) that may in any way be financially affected by the conclusions of your article (e.g. reimbursement for attending a symposium, a fee for speaking, a consultancy fee, funds for research other than directly for this work, funds for a member of staff, any other substantial material benefit)?
2. Do you directly own any stocks or shares in a company that might be financially affected by the conclusions of your article?
 3. Has the funder of the research played any decision-making role in the design, execution, analysis or reporting of the research?
 4. Have you received the assistance of a professional medical writer or similar service? [The precise role of the writer or service in the origin or preparation of the manuscript must be declared and we recommend that the name of the writer (and their agency where applicable) or the service is provided.
 5. Have you accepted any reimbursement for preparing your article?

Authors should either include appropriate declarations or state ‘None to declare’. Importantly, the declarations should be kept as concise as possible, should avoid giving financial details (e.g. sums received, numbers of shares owned etc.), and should be restricted to declarations that are specific to the paper in question. Authors will of course need to consider whether or not the transparency declarations need to be amended when revisions are submitted.

The burden of responsibility rests with all authors, who must ensure that appropriate declarations are included. The corresponding author will be responsible for obtaining the relevant information from all of their co-authors. By signing a submission form each author is stating that they have made any necessary transparency declaration. All authors should carefully consider the embarrassment and potential damage to their reputation that could result should they fail to declare an interest that is revealed subsequently.

If only some authors need to make a declaration it must be made clear that the remaining authors have nothing to declare, for example:

‘A.B. has received funds for speaking at symposia organized on behalf of Panacea Ltd and has also received funds for research from Panacea. C.D. is a member of the Panacea advisory board for fantastazole. All other authors: none to declare.’

All papers submitted to *JAC* must include a transparency declarations section; papers that do not include such a section will not enter the review process; they will be returned to the

corresponding author so that the appropriate section can be added. Following resubmission the paper will then be progressed to peer review.

In the case of clinical trials/randomized control trials it is compulsory for the contribution of each author to be clearly stated in the Transparency declarations section, after the information on conflicts of interest. Authors of other types of article may indicate the contribution made by each author if they wish.

Other useful information

In some instances (often when the authors themselves have no interests to declare) it may be helpful to readers as background information to give brief details of organizations that do have an interest but do not appear elsewhere in the article, for example ‘Fantastazole is owned by Wonder Pharmaceuticals’.

Misconduct

We will energetically pursue accusations of misconduct directed at authors, Editors or referees and have a number of sanctions at our disposal including the option to inform employers about accusations and ask them to mount their own internal investigations. Accusations should not be made lightly or in the absence of the likelihood of supporting evidence being obtainable. The Journal may take the view that accusations are malicious if supporting evidence cannot be found and may direct sanctions against accusers in such cases. Any accusation of misconduct should be addressed to the Editor-in-Chief (unless it involves the Editor-in-Chief, in which case it should be directed to the President of BSAC). *JAC* is a member of COPE and will follow its guidelines on the handling of investigations into research misconduct.

Clinical trials/Randomized controlled trials

Registration and data publication

Authors must register their trials in one of the databases dedicated to registration of trials. In addition, authors must state the database and provide the unique registration number – both in the abstract and in the main body of the paper.

JAC will consider for publication clinical trials for which there has been prior publication of trial data in results databases (such as <http://www.clinicalstudyresults.org/about/> or others),

however, authors **MUST** declare in the covering letter and the Acknowledgements section of the article that they have previously published data in a results database.

Contributions

The contribution of each author must be clearly stated in the Transparency declarations section, after the information on conflicts of interest.

Reporting standards

All involved in the publication of health intervention research have a duty to patients and society at large to ensure that this research is reported in a complete, accurate and transparent fashion. This includes authors, referees, Editors and Journals. *JAC* takes this responsibility seriously and endorses the work of organizations such as the EQUATOR network (<http://www.equator-network.org/>), an international initiative that seeks to improve the reliability and value of the medical research literature.

There is a wide range of reporting guidelines, each specific for different types of study. Some of those for study types that are frequent in *JAC* are mentioned specifically below. Authors should consult the EQUATOR network website (<http://www.equator-network.org/>) for links to the latest versions of guidelines, which are organized by the study type.

Randomized controlled trials

Authors should comply with the Consolidated Standards of Reporting Trials (CONSORT) statement (www.consort-statement.org/) and use the resources within it (for example the checklist and flow diagram) to ensure they have addressed potential criticisms and provided all necessary information. Authors should include a CONSORT flow diagram in their article, and provide a copy of the completed checklist.

Systematic reviews and meta-analyses

For systematic reviews and meta-analyses of randomized controlled trials authors should comply with the PRISMA statement (which replaces the QUORUM statement), which consists of a checklist and flow diagram (<http://www.prisma-statement.org/index.htm>). Authors should include a PRISMA flow diagram in their article, and provide a copy of the completed checklist.

Outbreaks and intervention studies in nosocomial infection

Authors should comply with the ORION statement (www.idrn.org/orion.php), which is the CONSORT equivalent for infection control studies. Its purpose is to increase the quality of research and reporting in the area of nosocomial infection.

Economic evaluations

Authors of articles describing economic evaluations of antimicrobial interventions are encouraged to make use of the following resources, where applicable, in order to ensure that their work is both optimal and adequately described.

International Society of Pharmacoeconomics and Outcomes Research (ISPOR) Checklist for retrospective database studies, which can be accessed at: http://www.ispor.org/workpaper/healthscience/ret_dbTFR0203.asp

Quality of Health Economic Studies (QHES) Instrument. See Table 1 in: <http://www.amcp.org/data/jmcp/Formulary Management-53-61.pdf>

Permissions

Authors must:

obtain permission from the original publisher and, if requested, the original author (i.e. the corresponding author of the article from which the figure/table has come) for reproducing/modifying figures/tables.

request the following when seeking to reproduce any kind of third party material:

- (i) non-exclusive rights to reproduce the material in the specified article and journal.
- (ii) print and electronic rights, preferably for use in any form or medium.
- (iii) the right to use the material for the life of the work.
- (iv) world-wide English-language rights. If rights for all languages can be secured, this is preferable.
- (v) the right to use images with a resolution of 150 dpi in the PDF version of the journal or 72 dpi in the HTML version.

include a statement indicating that permission has been obtained in the relevant legend/footnote.

provide the Editorial Office with copies of any relevant paperwork.

For further details, as well as a template permissions request letter, please contact the *JAC* Editorial Office.

Third-Party Content in Open Access papers

If you will be publishing your paper under an Open Access licence but it contains material for which you **do not** have Open Access re-use permissions, please state this clearly by supplying the following credit line alongside the material:

Title *of* *content*
Author, Original publication, year of original publication, by permission of [rights holder]

This image/content is not covered by the terms of the Creative Commons licence of this publication. For permission to reuse, please contact the rights holder.

Copyright

Upon receipt of accepted manuscripts at Oxford Journals authors will be invited to complete an online copyright licence to publish form.

Papers funded by the Wellcome Trust or RCUK will be given the option to select the Creative Commons Attribution licence (CC-BY) in compliance with their open access policies.

Please note that by submitting an article for publication you confirm that you are the corresponding/submitting author and that Oxford University Press ("OUP") may retain your email address for the purpose of communicating with you about the article and you agree to notify OUP immediately if your details change. If your article is accepted for publication OUP will contact you using the email address you have used in the registration process. Please note that OUP does not retain copies of rejected articles

No article will be published unless the signed licence has been received at Oxford Journals. Faxing a copy of the form when requested will assist in the rapid publication of your article.

As the Author(s), copyright of the Article remains yours (or your employer's if your employer claims copyright in your work). See here for full details of Oxford Journals' copyright policy.

Post-print policy

For information about *JAC*'s policy, please visit our Author Self-Archiving Policy Page.

OPTIONAL OPEN ACCESS

Journal of Antimicrobial Chemotherapy authors have the option to publish their paper under the Oxford Open initiative; whereby, for a charge, their paper will be made freely available online immediately upon publication. This applies to all article types apart from Leading Articles, which are made freely available online immediately upon publication free of charge. After your manuscript is accepted the corresponding author will be required to accept a mandatory licence to publish agreement. As part of the licensing process you will be asked to indicate whether or not you wish to pay for open access. If you do not select the open access option, your paper will be published with standard subscription-based access and you will not be charged.

Oxford Open articles are published under Creative Commons licences.

RCUK/Wellcome Trust funded authors publishing in *Journal of Antimicrobial Chemotherapy* can use the Creative Commons Attribution licence (CC BY) for their articles.

All other authors may use the following Creative Commons licence:

- Creative Commons Attribution Non-Commercial licence (CC BY-NC)

Please click [here](#) for more information about the Creative Commons licences.

You can pay Open Access charges using our Author Services site. This will enable you to pay online with a credit/debit card, or request an invoice by email or post. The applicable open access charges vary according to which Creative Commons licence you select.

Open access charges can be viewed in detail below. Please note that these charges are in addition to any colour/page charges that may apply.

Charges for the *JAC* vary depending on whether or not the paper is a Correspondence piece.

ALL ARTICLE TYPES EXCEPT CORRESPONDENCE – optional *Oxford Open* charges for CC BY:

Regular charge: £2000 / \$3200 / €2600

Reduced Rate Developing country charge*: £1000 / \$1600 / €1300

Free Developing country charge*: £0 / \$0 / €0

ALL ARTICLE TYPES EXCEPT CORRESPONDENCE – optional *Oxford Open* charges for CC BY-NC:

Regular charge: £1750 / \$2800 / €2275

Reduced Rate Developing country charge*: £875 / \$1400 / €1138

Free Developing country charge*: £0 / \$0 / €0

CORRESPONDENCE – optional *Oxford Open* charges for CC BY:

Regular charge - £1000 / \$1600 / €1300

Reduced Rate developing country charge** - £500 / \$800 / €750

Free developing country charge** - £0 / \$0 / €0

CORRESPONDENCE – optional *Oxford Open* charges for CC BY-NC:

Regular charge: £875 / \$1400 / €1138

Reduced Rate Developing country charge*: £438 / \$701 / €570

Free developing country charge** - £0 / \$0 / €0

*Visit our developing countries page ([click here](#) for a list of qualifying countries).

Please note that these charges are in addition to any colour charges that may apply.

Orders from the UK will be subject to the current UK VAT charge. For orders from the rest of the European Union, OUP will assume that the service is provided for business purposes. Please provide a VAT number for yourself or your institution, and ensure you account for your own local VAT correctly.

JOURNAL STYLE

General

In addition to reading the information provided here, authors should consult a recent issue of the Journal for the layout and conventions used.

The past tense should be used throughout for description of the results of the paper, the present tense should be used when referring to previously established and generally accepted results.

Where possible SI units should be used.

Please ensure that characters with a similar appearance are consistent throughout the document and not from different Unicode sub ranges as with the Greek Delta.

Language editing

Particularly if English is not your first language, before submitting your manuscript you may wish to have it edited for correct usage of English. This is not a mandatory step, but may help to ensure that the academic content of your paper is fully understood by journal editors and reviewers. Language editing does not guarantee that your manuscript will be accepted for publication. If you would like information about one such service provided by SPi, please click http://www.oxfordjournals.org/for_authors/language_services.html. There are other specialist language editing companies that offer similar services and you can also use any of these. Authors are liable for all costs associated with such services.

Spelling

British spelling should be used. Spelling should follow that of the *Oxford Dictionary for Scientific Writers and Editors* and where this gives no guidance the *Concise Oxford Dictionary*. Spelling of drug names should conform with that given in the latest edition of the *British National Formulary* (published by the British Medical Association and the Royal Pharmaceutical Society of Great Britain and available online at <http://www.bnf.org/bnf>), but please note that *JAC* will continue to use methicillin (not meticillin).

Abbreviations

Non-standard abbreviations should be defined at the first occurrence and introduced only where multiple use is made. See here for abbreviations that may be used without definition, as well as antimicrobial abbreviations (which may be used in Tables and Figures).

Dosage frequencies and routes of administration

Latin dosage frequency abbreviations are not permitted (qd, bd, bid, tds etc.), however, constructions q12h, q8h and so on are permitted as there is less likelihood of confusion. Routes of administration other than intramuscular (im) and intravenous (iv), which may be abbreviated after definition, should be given in full in English.

MICs

Please note that all MIC data in *JAC* must be expressed in terms of mg/L (not µg/mL).

Nomenclature

Authors are required to check and ensure that in all instances the most up to date nomenclature is being used.

Bacterial nomenclature

When genus and species are given together use a capital letter for the genus and a lowercase letter for the species and italicize both e.g. *Staphylococcus aureus*. After the initial use in the text of the full name of an organism the generic name should then be abbreviated to the initial letter, e.g. *E. coli*.

When the genus is used as a noun or adjective use lowercase roman unless the genus is specifically referred to e.g. 'staphylococci and streptococci' but 'organisms of the genera *Staphylococcus* and *Streptococcus*'.

The name of an order has an initial capital but is not italicized, e.g. Enterobacteriaceae. For genera in the plural, use lowercase roman, e.g. salmonellae.

When the species is used alone use lowercase e.g. viridans streptococci. For trivial names, use lowercase roman e.g. meningococcus.

Authors should use bacterial names present in the *Approved List of Bacterial Names, Amended Edition* (1989), Skermanm, V.B.D., McGowan, V. & Sneath, P.H.A., Eds, ASM Press, Washington, DC, USA (ISBN 1-55581-014-4), with subsequent alterations validly published by announcement in Validation Lists of the *International Journal of Systematic and Environmental Microbiology* (formally the *International Journal of Systematic Bacteriology*). A full list of validly published bacterial names is given at <http://www.bacterio.cict.fr/allnames.html>

Genetic and amino acid nomenclature

Bacterial genetics. Genotype designations are indicated with italic lowercase three-letter locus codes (e.g. *par*, *his*, *ara*). If several loci are involved in a related function the individual loci are designated by the addition of an uppercase italic letter to the locus code (*parC*, *ompF*).

Phenotype designations (for example the protein product of a bacterial gene) are given in roman type with an initial capital letter (OmpF, LacZ).

Erythromycin gene nomenclature should follow that described in: Roberts MC, Sutcliffe J, Courvalin P, Jensen LB, Rood J & Seppala H. Nomenclature for macrolide and macrolide-lincosamide-streptogramin B resistance determinants. *Antimicrob Agents Chemother* 1999; **43**: 2823-30.

Yeast genetics. Wild-type alleles are all uppercase and italicized (*LEU2*), mutant alleles are all lowercase and italicized (*leu2*), and gene products are capitalized on the first letter and are not italicized (Leu2).

General. Authors should ensure that they confine discussion of changes in amino acid sequence to the context of the protein (e.g. OmpF) and nucleotide changes to the context of the gene (e.g. *ompF*). Please also be aware of the difference between a mutant (a strain with one or more mutations) and a mutation (a change in the sequence of the genetic material).

Amino acids. The full residue names or three-letter abbreviations are preferred in the text (e.g. a methionine residue at position 184 should be symbolized Met-184). The single letter codes may be used in figures. Amino acid changes should be designated Met-184→Val or M184V.

When comparing nucleotide or amino acid sequences authors should exercise care in the use of the term homology. Homology should only be used when a common evolutionary origin is being implied; it is incorrect to give a percentage homology between two sequences. The wing of a bird and the human arm are homologous structures (they are believed to have a common evolutionary origin), homology cannot be quantified. For sequence comparison authors should use the terms identity and similarity. Sometimes 'equivalent' or 'counterpart' is more appropriate than 'homologue'.

Beta-lactamase nomenclature

Authors submitting articles reporting the identification of new beta-lactamases must provide evidence that they have contacted the relevant clearinghouse (<http://www.lahey.org/Studies/>) to deposit the new sequence data and receive a unique designation for the new enzyme.

Macrolide-lincosamide-streptogramin resistance determinant nomenclature

Nomenclature for macrolide-lincosamide-streptogramin resistance determinants should follow the structure suggested by: Roberts MC, Sutcliffe J, Courvalin P *et al.* Nomenclature for macrolide and macrolide-lincosamide-streptogramin B antibiotic resistance determinants. *Antimicrob Agents Chemother* 1999; **43**: 2823-30. A new gene must have $\leq 79\%$

amino acid identity with all previously characterized MLS genes before receiving a new unique name. Adding subscripts or superscripts to established genes is not acceptable. See: <http://faculty.washington.edu/marilynr/>. Before submitting a sequence to GenBank or submitting a manuscript for publication, please contact Professor Marilyn Roberts (marilyn@u.washington.edu). Once a new name has been assigned you must indicate in your article that you have received approval by the nomenclature centre for the new gene name.

Tetracycline resistance determinant nomenclature

Nomenclature for tetracycline resistance determinants should follow that suggested by: Levy SB, McMurry LM, Barbosa TM *et al.* Nomenclature for new tetracycline resistance determinants. *Antimicrob Agents Chemother* 1999; **43**: 1523-4. A new gene must have $\leq 79\%$ amino acid identity with all previously characterized *tet* genes before receiving a new unique name. Adding subscripts or superscripts to established genes is not acceptable. See: <http://faculty.washington.edu/marilynr/>. The Levy Group is responsible for coordinating the naming of new *tet* genes and before submitting a sequence to GenBank or submitting a manuscript for publication, please contact Laura McMurry (laura.mcmurry@tufts.edu). Once a new name has been assigned you must indicate in your article that you have received approval by the nomenclature centre for the new gene name.

qnr gene/allele nomenclature

Authors submitting articles reporting the identification of new *qnr* genes or alleles must provide evidence that they have contacted the relevant clearinghouse (<http://www.lahey.org/qnrStudies/>) to deposit the new sequence data and receive a unique designation. Authors should consult Jacoby G, Cattoir V, Hooper D *et al.* *qnr* gene nomenclature. *Antimicrob Agents Chemother* 2008; **52**: 2297-9.

FICI data

Fractional inhibitory concentration index (FICI) experiments are performed in order to study drug interactions and they must be interpreted in the following way:

FICI ≤ 0.5 = synergy

FICI > 4.0 = antagonism

FICI $> 0.5-4$ = no interaction

For further information please see the following Editorial:

Odds FC. Synergy, antagonism, and what the checkerboard puts between them. *J Antimicrob Chemother* 2003; **52**: 1.

Microarray data

Authors of articles containing microarray data must ensure that the full datasets are lodged with an appropriate publicly available online database (the data must not be supplied for publication as Supplementary data alongside the article). The data should be supplied with the submitted article if they are not already publicly available. The name of the database and the accession numbers should be provided in the article. Authors must ensure that their data are available for public scrutiny from the online publication date of their article at the latest.

Chemistry

General nomenclature. The IUPAC recommendations on chemical nomenclature should be followed (*IUPAC Compendium of Chemical Terminology* (1987, ISBN 0 632 01767 8, Blackwell Scientific Publications, Oxford). All chemical names are run together except those of acids, acetals, esters, ethers, glycosides, ketones and salts, which are printed as separate words; hyphens are used to separate numbers, Greek letters and some configurational prefixes, e.g. *p*-nitrophenol. Italics are used for certain prefixes, e.g. *cis*-, *trans*- and *N*. Small capitals are used for dextro- and laevo- prefixes, e.g. L-glutamine.

Drugs. Spelling of drug names should conform with that given in the latest edition of the British National Formulary. Chemical or generic names of drugs should be used; trade names may be referred to once only upon first use of the generic or chemical name. The content of proprietary formulations should be given if relevant. Generic names should not be abbreviated in the text; abbreviations may be used in Tables if there is limited space. If compounds are referred to by code name or company number either the structure or a reference to a paper illustrating the structure must be given, any previous code names or designations should be given on first use.

Supplier locations are required for all smaller/local suppliers.

References

Authors are responsible for the accuracy of all references, which must be checked against the original material. Reference citations should be restricted to those that are essential for introducing the purpose and context of the paper, describing methods that are not given in

detail, and for discussing the results and any relevant issues raised by them. Authors are responsible for ensuring that references are quoted accurately and not taken out of context. References must not be cited in the synopsis.

Where possible authors should avoid citing conference abstracts or posters (partly because they are not peer reviewed and also because they often report interim findings and the final published studies can often come to substantially different conclusions) and authors **MUST NOT** cite abstracts that are more than 2 years old without excellent justification for doing so. In addition, abstracts must only be cited if they appear in published abstract books, journal supplements or in a permanent online archive.

References should be cited in the text using sequential numbers. Superscript numbers should be used and should be placed after any punctuation. When referring to several references, separate individual numerals by a comma or a hyphen for a range greater than two references. For instance: This was first discovered by Jones,¹ and later confirmed by several other groups of investigators.^{2,3,5-7}

Papers accepted for publication, but not yet published, may be included in the reference list; they should be listed as 'in press', with the name of the journal and the likely year of publication. Submitted work should be quoted as 'unpublished results'. Personal communications and unpublished results, which are permitted in the text only, must include the initials and surnames of all the workers involved; for the former citation, the person's affiliation must be stated, e.g. '(J. Bloggs, NIH, personal communication)', and documentary evidence (an e-mail will suffice) from the person quoted, showing their agreement to be so quoted, must be provided (the agreement must include the exact wording that appears in the paper).

All references should be listed numerically at the end of the text. Each reference should be preceded by a number (not superscript) followed by a full stop. Please see the following examples. Failure to conform to Journal style will result in the manuscript being returned to authors.

Examples

Journal reference (<= three authors)

Sanschagrin F, Levesque RC. A specific peptide inhibitor of the class B metallo-B-lactamase L-1 from *Stenotrophomonasmaltophilia* identified using phage display. *J Antimicrob Chemother* 2005; **55**: 252-5.

Journal reference (> three authors)

Williams I, Gabriel G, Cohen H *et al.* Zidovudine-the first year of experience. *J Infect* 1989; **18** Suppl 1: 23-31.

Journal reference (online journal)

Bell A, Lewandowski K, Myers R *et al.* Genome sequence analysis of Ebola virus in clinical samples from three British healthcare workers, August 2014 to March 2015. *Euro Surveill* 2015; **20**: pii=21131.

Whole book

Long HC, Blatt MA, Higgins MC *et al.* *Medical Decision Making*. Boston: Butterworth-Heinemann, 1997.

Book chapter

Manners T, Jones R, Riley M. Relationship of overweight to hiatus hernia and reflux oesophagitis. In: Newman W, ed. *The Obesity Conundrum*. Amsterdam: Elsevier Science, 1997; 352-74.

NCCLS/CLSI methods

National Committee for Clinical Laboratory Standards. *Methods for Dilution Antimicrobial Susceptibility Tests for Bacteria That Grow Aerobically—Sixth Edition: Approved Standard M7-A6*. NCCLS, Wayne, PA, USA, 2003.

Clinical and Laboratory Standards Institute. *Performance Standards for Antimicrobial Susceptibility Testing: Fifteenth Informational Supplement M100-S15*. CLSI, Wayne, PA, USA, 2005.

Meeting abstract

Hou Y, Qiu Y, Vo NH *et al.* 23-O derivatives of OMT: highly active against *H. influenzae*. In: *Abstracts of the Forty-third Interscience Conference on Antimicrobial Agents and*

Chemotherapy, Chicago, IL, 2003. Abstract F-1187, p. 242. American Society for Microbiology, Washington, DC, USA.

Online material

References to online material should be given in the reference list. Please note that URLs for the suppliers of materials must not be given in either the text or the references. The Journal does not accept any responsibility for the content of web pages cited.

NB – it is no longer necessary to provide the ‘date last accessed’ for URLs.

Panel on Antiretroviral Guidelines for Adults and Adolescents. *Guidelines for the Use of Antiretroviral Agents in HIV-1-Infected Adults and Adolescents*. Department of Health and Human Services. <http://aidsinfo.nih.gov/contentfiles/lvguidelines/AdultandAdolescentGL.pdf>.

Tables

These should be employed sparingly and should be generally comprehensible without reference to the text. Each table should be supplied on a separate sheet and numbered consecutively using Arabic numerals in the order they are referred to in the text. Each must have a brief descriptive heading. Column headings must clearly explain the content of the column and indicate any units used. Footnotes should be kept to a minimum.

Tables must be created using the Table function in Word; they must not be inserted as images. Each data item should occupy a single cell and return characters should not be used within any Table. *JAC* reserves the right to move complicated Tables to online-only Supplementary data.

Figures

These must be employed sparingly to demonstrate important specific points. Figures should be numbered using Arabic numerals in the order in which they are referred to in the text. **In figure LEGENDS, symbols should be described in words (e.g. filled circles, open squares etc.).**

Wherever possible, figures should be two-dimensional. Authors should NOT supply 'three-dimensional' figures unless this is actually necessary to represent the data.

The quality of reproduction in *JAC* is limited by the quality of the submitted material. All figures must be of high quality - they should be sharply focused, have good contrast and any

lettering must be clear and legible. Colour illustrations can be reproduced if there is sufficient scientific merit in doing so. Authors will be expected to pay for the cost of colour origination in the print version of the Journal (£350/US\$600/€525.00 per figure). Alternatively, black and white figures can appear in the printed version of an article with colour versions appearing online (for which there is no charge) – figure legends will need to be suitably worded, e.g. This figure appears in colour in the online version of *JAC* and in black and white in the print version of *JAC*. Please state your preferred option (i.e. agreement to pay £350/US\$600/€525.00 per figure for print and online colour or preference for online-only colour with no charge) in your covering letter.

Guidance for preparation of Figures

Figures should be sized to fit a single column of the Journal where possible (88 mm) or a double column if necessary (180 mm). The preferred font for lettering is Times; lettering should have an upper case height of 2 mm and a lower case height of 1 mm at publication size (corresponding to point size 8). Line thickness should be set at 0.5 points. Shading used on line drawings should be clear and distinctive; shades of grey and heavy stippling do not reproduce well. Lines and symbols should be drawn boldly enough to withstand reduction. The preferred symbols are filled circles, open circles, filled squares, open squares, filled triangles and open triangles, and should be no smaller than 1 mm (height/diameter) at publication size. Part labels should be lower case letters within parentheses, e.g. (a), (b), (c) etc.

Authors must be ready to supply original gel pictures if requested to do so.

ONLINE SUBMISSION DETAILS

The URL for *JAC*'s online submission and peer review site is: <http://mc.manuscriptcentral.com/jac>

For online submission instructions, please follow this link.

Revised March 2016.